

Upute za uporabu i ugradnju Indukcijske ploče za kuhanje



Prije postavljanja, ugradnje i prve uporabe, **obvezno** pročitajte upute za postavljanje - instalaciju - prvu uporabu.
Time ćete zaštititi sebe i izbjegći oštećenja uređaja.

Sadržaj

Sigurnosne napomene i upozorenja	5
Vaš doprinos zaštiti okoliša.....	16
Pregled	17
Ploča za kuhanje	17
Podaci o područjima za kuhanje	18
Isporučeni pribor	19
Upravljački elementi.....	20
Zaslon na dodir	20
Simboli.....	22
Prva uporaba.....	23
Prvo čišćenje ploče za kuhanje	23
Prvo uključivanje ploče za kuhanje	23
Miele@home	24
Con@ctivity.....	27
Indukcija.....	30
Način rada	30
Posude za kuhanje	31
Šumovi	33
Upravljanje energijom (Power management).....	34
Savjeti za uštedu energije	35
Rasponi podešavanja.....	36
Rukovanje	37
Princip rukovanja.....	37
Odabir točke izbornika	38
Prikaz padajućeg izbornika	38
Kretanje	38
Napuštanje razine izbornika	38
Promjena postavke u listi za odabir	38
Prepoznavanje posuda.....	38
Postavljanje posuđa	39
Uključivanje ploče za kuhanje	41
Podešavanje razine snage.....	41
Isključivanje zone/ploče za kuhanje	41
Prikaz preostale topline	42
TempControl 	43
Podešavanje razine snage – proširen raspon podešavanja	46
PowerFlex Plus polje za kuhanje.....	46

Booster	47
Savjetnik 	48
Tajmer	51
Podsjetnik minuta	51
Automatsko isključivanje	52
Dodatne funkcije	53
Stop & Go	53
Recall	53
Zaštita od pritiska senzorskih tipki prilikom brisanja	54
Demonstracijski način rada	54
Prikaz podataka ploče za kuhanje	54
Sigurnosne značajke	55
Blokada uključivanja	55
Sigurnosno isključivanje	56
Zaštita od pregrijavanja	56
Postavke 	57
Podaci za ispitivačke institute	59
Čišćenje i održavanje	60
Što učiniti, ako	62
Dodatni pribor	66
Servis	67
Kontakt u slučaju smetnji	67
Jamstvo	67
Ugradnja	68
Sigurnosne napomene za ugradnju	68
Sigurnosni razmaci	69
Polaganje na radnu površinu	73
Napomene za ugradnju – polaganje na radnu površinu	73
Dimenzije za ugradnju – polaganje na radnu površinu	74
Dimenzije za ugradnju – KM 7999 FR	74
Dimenzije za ugradnju – KM 7999 FL	75
Ugradnja – Polaganje na radnu površinu	76
U ravnini s radnom površinom	77
Napomene za ugradnju – U ravnini s radnom površinom	77
Dimenzije za ugradnju – u ravnini s radnom površinom	78
Dimenzije za ugradnju – KM 7999 FL	78

Sadržaj

Ugradnja – U ravnini s radnom površinom	79
Električni priključak.....	80
Informacijski list	82
Izjava o sukladnosti.....	83

Sigurnosne napomene i upozorenja

Ova ploča za kuhanje odgovara svim propisanim sigurnosnim odredbama. Međutim, nepropisna uporaba može prouzročiti ozljede ljudi i materijalna oštećenja.

Pročitajte pažljivo upute za uporabu i ugradnju prije prve uporabe ploče za kuhanje. U njima se nalaze važne napomene o ugradnji, sigurnosti, uporabi i održavanju uređaja. Time ćete zaštитiti sebe i izbjegći oštećenja na ploči za kuhanje.

U skladu s Normom IEC 60335-1, tvrtka Miele izričito navodi da morate u potpunosti pročitati i slijediti poglavlje o postavljanju ploče za kuhanje kao i sigurnosne napomene i upozorenja.

Tvrtka Miele ne može preuzeti odgovornost za štete uzrokovane nepoštivanjem ovih napomena.

Sačuvajte ove upute za ugradnju i predajte ih eventualnom budućem vlasniku uređaja.

Sigurnosne napomene i upozorenja

Namjenska uporaba

- ▶ Ova ploča za kuhanje predviđena je za uporabu u kućanstvima i kućanstvu sličnim okruženjima.
- ▶ Ova ploča za kuhanje nije namijenjena korištenju na otvorenom.
- ▶ Ploču za kuhanje upotrebljavajte isključivo u kućanstvu za pripremu i održavanje topline jela. Drugi načini uporabe nisu dozvoljeni.
- ▶ Osobe koje zbog svog tjelesnog, osjetilnog ili duševnog stanja, ili nedostatka iskustva ili zbog neznanja nisu u stanju sigurno rukovati pločom za kuhanje, moraju biti pod nadzorom dok rukuju istom. Tako ve osobe ploču za kuhanje mogu upotrebljavati bez nadzora samo ako im je objašnjeno kako sigurno koristiti ploču. Moraju biti u mogućnosti prepoznati i razumjeti opasnosti koje proizlaze iz pogrešnog rukovanja uređajem.

Djeca u kućanstvu

- ▶ Djeca mlađa od 8 godina ne smiju biti u blizini ploče za kuhanje, osim kad su pod stalnim nadzorom.
- ▶ Djeca starija od 8 godina smiju koristiti ploču za kuhanje bez nadzora samo ako im je objašnjeno kako sigurno koristiti ploču za kuhanje. Djeca moraju biti u mogućnosti prepoznati i razumjeti opasnosti koje proizlaze iz pogrešnog rukovanja uređajem.
- ▶ Djeca ne smiju čistiti ni održavati ploču za kuhanje bez nadzora.
- ▶ Nadgledajte djecu koja se zadržavaju u blizini ploče za kuhanje. Nemojte djeci dopustiti da se igraju pločom za kuhanje.
- ▶ Ploča za kuhanje se tijekom uporabe zagrijava i ostaje zagrijana još neko vrijeme nakon isključivanja. Držite djecu podalje od ploče za kuhanje sve dok se dovoljno ne ohladi tako da ne postoji opasnost od opeketina.
- ▶ Opasnost od opeklina. Predmete koji bi mogli zanimati djecu nemojte držati u prostoru iznad ili iza ploče za kuhanje. Djeca bi mogla biti potaknuta tim predmetima da se popnu na uređaj.
- ▶ Opasnost od opeketina i vruće vode. Ručke lonaca i tava okrenite na ploči tako da ih djeca ne mogu povući i opeći se.
- ▶ Opasnost od gušenja. Igrajući se s ambalažom (primjerice folijom) djeca se u istu mogu zamotati ili ju navući preko glave i ugušiti se. Držite ambalažu izvan dosega djece.
- ▶ Upotrijebite blokadu uključivanja kako biste sprječili da djeca slučajno uključe ploču za kuhanje.

Sigurnosne napomene i upozorenja

Tehnička sigurnost

- ▶ Nepravilno instaliranje, održavanje ili popravci mogu uzrokovati ozbiljne opasnosti za korisnika. Instaliranje, održavanje ili popravke smije izvršiti samo od strane tvrtke Miele ovlašteno stručno osoblje.
- ▶ Oštećena ploča za kuhanje može ugroziti Vašu sigurnost. Provjerite ima li ploča za kuhanje vidljiva oštećenja. Nikada nemojte upotrebljavati oštećenu ploču za kuhanje.
- ▶ Pouzdana i sigurna uporaba ploče za kuhanje jamči se samo kad je ploča priključena na javnu električnu mrežu.
- ▶ Uređaj se ne smije priključivati na samostalni pretvarač (inverter) koji se upotrebljava kod autonomne opskrbe strujom, primjerice kod **solarnog napajanja električnom energijom**. Kod uključivanja ploče za kuhanje zbog vršnih vrijednosti napona može doći do sigurnosnog isključivanja. Elektronika se može oštetiti.
- ▶ Električna sigurnost ploče za kuhanje može se zajamčiti samo ako je priključena na propisno instaliranu instalaciju sa zaštitnim vodičem. Ovaj temeljni sigurnosni uvjet mora biti ispunjen. U slučaju sumnje, električnu instalaciju treba dati na provjeru stručnoj osobi.
- ▶ Priključni podaci (frekvencija i napon) s natpisne pločice moraju se obavezno podudarati s onima električne mreže, kako ne bi nastala oštećenja na ploči za kuhanje.
Podatke usporedite prije priključivanja. U slučaju sumnje obratite se stručnoj osobi.
- ▶ Višestruke utičnice niti produžni kabel ne jamče potrebnu sigurnost (npr. opasnost od požara). Ploču za kuhanje nemojte na taj način priključivati na električnu mrežu.
- ▶ Ploču za kuhanje upotrebljavajte isključivo u sastavljenom stanju kako bi se mogao jamčiti siguran rad.
- ▶ Ova ploča za kuhanje ne smije se koristiti na pokretnim mjestima (npr. na brodovima).

Sigurnosne napomene i upozorenja

- ▶ Dodirivanjem dijelova pod naponom i preinakama na električnim ili mehaničkim dijelovima izlažete se opasnosti i možete uzrokovati smetnje u radu ploče za kuhanje.
Nikada ne otvarajte kućište ploče za kuhanje.
- ▶ Pravo na jamstvo gubite kada ploču za kuhanje popravljaju od tvrtke Miele ne ovlaštene osobe.
- ▶ Samo uporabom originalnih zamjenskih dijelova Miele može jamčiti ispunjavanje sigurnosnih zahtjeva. Neispravni dijelovi smiju se zamijeniti isključivo takvim dijelovima.
- ▶ Ploča za kuhanje nije namijenjena radu s eksternim satom niti sa sustavom za daljinsko upravljanje.
- ▶ Ploču za kuhanje na električnu mrežu priključuje isključivo električar (pogledajte poglavlje „Električni priključak“).
- ▶ Ako se ošteti priključni električni kabel, morate ga zamijeniti posebnim električnim kabelom (pogledajte poglavlje „Instalacija“, odломak „Električni priključak“).
- ▶ Kod ugradnje, održavanja i popravaka, ploča za kuhanje se mora potpuno isključiti iz električne mreže. U to se uvjerite na sljedeći način:
 - isključite osigurače u električnoj instalaciji ili
 - potpuno odvrnite rastalne osigurače u električnoj instalaciji, ili
 - izvučete mrežni utikač (ako postoji) iz utičnice. Pri tome nemojte povlačiti žicu već utikač.
- ▶ Opasnost od električnog udara. Ploču za kuhanje nemojte upotrebjavat ili ju odmah isključite, ako je neispravna ili ako se staklokeramička ploča slomi ili se pojave prijelomi i pukotine. Isključite ploču za kuhanje iz napajanja. Obratite se servisu.

Sigurnosne napomene i upozorenja

► Kada je ploča za kuhanje ugrađena iza primjerice vrata namještaja, ta vrata ne zatvarajte za vrijeme korištenja ploče za kuhanje. Iza zatvorenih vrata namještaja sakuplja se toplina i vlaga. Time se može oštetiti ploča za kuhanje, ormarić i pod. Vrata ormarića zatvorite tek kad se indikatori preostale topline ugase.

Pravilna uporaba

- ▶ Ploča za kuhanje se zagrijava tijekom uporabe i ostaje zagrijana još neko vrijeme nakon isključivanja. Tek nakon što se isključe indikatori preostale topline, nema više opasnosti od opeketina.
- ▶ Ulje i masnoće mogu se zapaliti kod prevelikog zagrijavanja. Kad koristite ulja i masnoće, ploču za kuhanje nikada nemojte ostavljati bez nadzora.
Vatru uzrokovanu uljima ili mastima ne gasite vodom. Isključite ploču za kuhanje i plamen pažljivo ugasite poklopcem ili protupožarnim pokrovom.
- ▶ Ploču za kuhanje tijekom rada nemojte ostaviti bez nadzora. Uvijek nadzirite kratke postupke kuhanja i prženja.
- ▶ Plamen može zapaliti filter za sakupljanje masnoće u napi. Nikada nemojte flambirati ispod nape.
- ▶ Kada se sprejevi, lako zapaljive tekućine ili drugi zapaljivi materijali zagriju, mogu se zapaliti. Lako zapaljive predmete nemojte držati u ladici neposredno ispod ploče za kuhanje. Ako se u ladici nalazi umetak za pribor za jelo, mora biti od materijala otpornog na toplinu.
- ▶ Nikada ne zagrijavajte prazno posuđe.
- ▶ U zatvorenim se limenkama prilikom ukuhavanja ili zagrijavanja stvara previšoki tlak. Ploču za kuhanje nemojte koristiti za ukuhavanje ili zagrijavanje limenki.
- ▶ Ako je ploča za kuhanje prekrivena, kod slučajnog uključivanja ili postojeće preostale topline postoji opasnost da se materijal kojim je ploča prekrivena zapali, rasprsne ili otopi. Nikada nemojte prekrivati ploču za kuhanje, primjerice pokrovom, krpom ili zaštitnom folijom.

Sigurnosne napomene i upozorenja

- ▶ Ako na ploču za kuhanje odložite metalne predmete dok je uređaj još uključen, ako se isti slučajno uključi ili kada je površina još topla, odloženi se metalni predmeti mogu zagrijati. Drugi materijali mogu se rastopiti ili se zapaliti. Vlažni poklopci lonaca mogu se čvrsto zalijepiti. Ploču za kuhanje nemojte upotrebljavati kao površinu za odlaganje. Nakon uporabe isključite ploču za kuhanje.
- ▶ Na vruću se ploču za kuhanje možete opeći. Prije bilo kakvih radova s vrućim uređajem zaštivate ruke kuhinjskim rukavicama ili hvataljkama za posuđe. Koristite samo suhe rukavice ili hvataljke. Mokar ili vlažan tekstil bolje provodi toplinu i može uzrokovati opekline parom.
- ▶ Ako u blizini ploče za kuhanje upotrebljavate neki električni uređaj (npr. ručnu miješalicu) pripazite da kabel električnog uređaja ne dodiruje zagrijanu ploču za kuhanje. Izolacija priključnog voda se može oštetiti.
- ▶ Sol, šećer i pijesak (npr. od čišćenja povrća) mogu uzrokovati ogrebotine, ako se zateknu ispod posude. Pazite da je staklokeramička ploča kao i dno posude čisto prije no što stavite posuđe za kuhanje.
- ▶ Predmeti (čak i oni lagani poput soljenke) koji padnu na staklokeramičku ploču mogu uzrokovati ogrebotine ili lomove. Pripazite da na staklokeramičku ploču ne padnu kakvi predmeti.
- ▶ Vrući predmeti na zaslonu na dodir mogu uništiti ispod ugrađenu elektroniku. Nikada ne odlažite vruće lonce ili tave u područje zaslona na dodir.
- ▶ Kada na zagrijanu ploču za kuhanje dospiju i rastope se šećer, namirnice koje sadrže šećer, plastika ili aluminijска folija, takve tvari prilikom hlađenja oštećuju staklokeramičku ploču. Odmah isključite uređaj i temeljito strugalicom za staklo ostružite takve tvari. Pritom navucite kuhinjske rukavice. Čim se ohladi staklokeramičku ploču očistite sredstvom za čišćenje staklokeramičkih površina.
- ▶ Namirnice koje sadrže kiseline poput octa, marmelade ili limunovog soka mogu obojiti staklokeramičku površinu. Odmah uklonite namirnice koje sadrže kiseline.

Sigurnosne napomene i upozorenja

- ▶ Lonci koji se zagrijavaju na prazno mogu uzrokovati oštećenje staklokeramičke površine. Nemojte ostavljati ploču za kuhanje tijekom rada bez nadzora!
- ▶ Upotrebljavajte samo posuđe s glatkim dnom. Posuđe s grubim dnom oštećeće staklokeramičku površinu.
- ▶ Podignite posuđe kod pomicanja. Na taj način izbjegava se struganje i ogrebotine.
- ▶ Zbog velike brzine zagrijavanja u određenim okolnostima temperatura dna posude za pripremu jela u kratkom vremenu može doseći temperaturu samozapaljenja ulja i masti. Ploču za kuhanje tijekom rada nemojte ostaviti bez nadzora.
- ▶ Za zagrijavanje masti i ulja nikada ne koristite Booster. Masti i ulja zagrijavajte najduže 1 minutu funkcijom Ručno 1–9.
- ▶ Samo za osobe s ugrađenim pacemakerom: u neposrednoj blizini uključenog uređaja nastaje elektromagnetsko polje. Negativan utjecaj na pacemaker nije vjerojatan. U slučaju sumnje obratite se proizvođaču pacemakera ili liječniku.
- ▶ Elektro magnetsko polje koje nastaje kada je ploča za kuhanje uključena može utjecati na funkciju magnetiziranih predmeta. Kreditne kartice, uređaji za pohranu podataka, džepna računala itd. ne smiju se nalaziti u neposrednoj blizini uključene ploče za kuhanje.
- ▶ Metalni predmeti koji se čuvaju u ladici ispod ploče za kuhanje kod duljeg, intenzivnog korištenja ploče za kuhanje mogu postati vrući.
- ▶ Ploča za kuhanje opremljena je ventilatorom. Kada se ispod ugrađene ploče za kuhanje nalazi ladica, potrebno je paziti da postoji dovoljan razmak između sadržaja ladice i donje strane ploče za kuhanje kako bi se za ploču osigurala dovoljna cirkulacija hladnog zraka.

Sigurnosne napomene i upozorenja

- ▶ Ako se ispod ugrađene ploče za kuhanje nalazi ladica, u ladici ne-mojte čuvati šiljaste ili male predmete, papir, salvete itd. Ovakvi predmeti kroz otvor za ventilaciju mogu dospjeti ili se usisati u kućiš-te i tako oštetiti ventilator ili onemogućiti ventilaciju.
- ▶ Ako koristite adapter ploče za indukciju, za posuđe za kuhanje, induksijski generatori se mogu oštetiti ili čak uništiti. Nemojte koristiti adapter ploče za indukciju.

Čišćenje i održavanje

- ▶ Para parnog čistača može doprijeti do dijelova pod naponom i uzrokovati kratki spoj.
Za čišćenje ploče za kuhanje nemojte nikada upotrebljavati parni čistač.
- ▶ Kada je ploča za kuhanje ugrađena iznad pirolitičke pećnice ili štednjaka, nemojte ju uključivati tijekom postupka pirolize jer se može uključiti zaštita od pregrijavanja ploče za kuhanje (pogledajte odgovarajuće poglavlje).

Vaš doprinos zaštiti okoliša

Zbrinjavanje ambalaže

Ambalaža štiti uređaj od oštećenja tijekom transporta. Ambalažni materijal odabran je imajući u vidu utjecaj na okoliš i mogućnost zbrinjavanja te se zato može reciklirati.

Recikliranjem ambalažnog materijala štede se sirovine i smanjuje nakupljanje otpada.

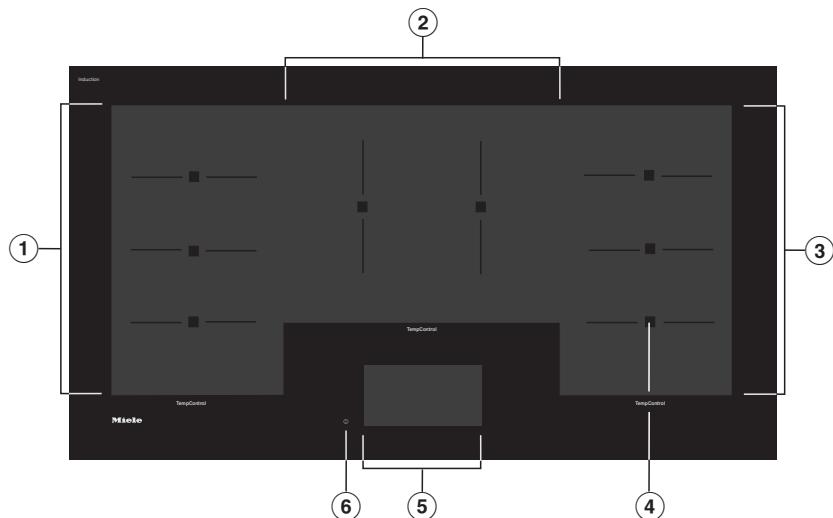
Zbrinjavanje dotrajalog uređaja

Električni i elektronički uređaji sadrže brojne korisne materijale. Sadrže i određene tvari, mješavine i dijelove, koji su bili neophodni za njihovu funkciju i sigurnost. Te tvari u kućnom otpadu ili zbog nepropisnog zbrinjavanja mogu naškoditi zdravљu ljudi i okolišu. Stoga dotrajali uređaj nikada nemojte bacati u kućni otpad.



Umjesto takvog načina zbrinjavanja korištite službene sabirne centre za prihvrat i daljnju obradu dotrajalih električnih i elektroničkih uređaja u zajednici, na prodajnom mjestu ili kod tvrtke Miele. Ukoliko se na uređaju nalaze osobni podaci, iste preporučujemo izbrisati. Ukoliko ih ostavite na uređaju, to činite na vlastitu odgovornost. Molimo pazite da je do transporta Vaš stari uređaj zbrinut na način da ne dovodi djecu u opasnost.

Ploča za kuhanje



- ① PowerFlex Plus polje za kuhanje s TempControl
- ② PowerFlex Plus polje za kuhanje s TempControl
- ③ PowerFlex Plus polje za kuhanje s TempControl
- ④ Senzori za TempControl
- ⑤ Zaslon na dodir
- ⑥ Senzorska tipka Uključivanje/Isključivanje

Pregled

Podaci o područjima za kuhanje

Polje za kuhanje	Dimenzija u mm ¹	Maks. snaga u W pri 230 V ²
①	382 x 226	Normalno 2.800 Booster 3.600
②	286 x 365	Normalno 2.800 Booster 3.600
③	382 x 226	Normalno 2.800 Booster 3.600
Ukupno		10.800

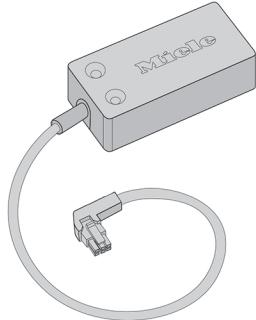
¹ Navedeno područje odgovara maksimalnoj površini dna korištenog posuđa za kuhanje.

² Navedena snaga može varirati ovisno o veličini i materijalu posuđa za kuhanje.

Isporučeni pribor

Po potrebi možete naknadno naručiti već isporučeni i dodatni pribor (pogledajte poglavlje „Dodatni pribor“).

WLAN stik XKS 3170 W



Upravljački elementi

Zaslon na dodir

 Šteta uzrokovana šiljastim ili oštrim predmetima ili vrućim posuđem za kuhanje.

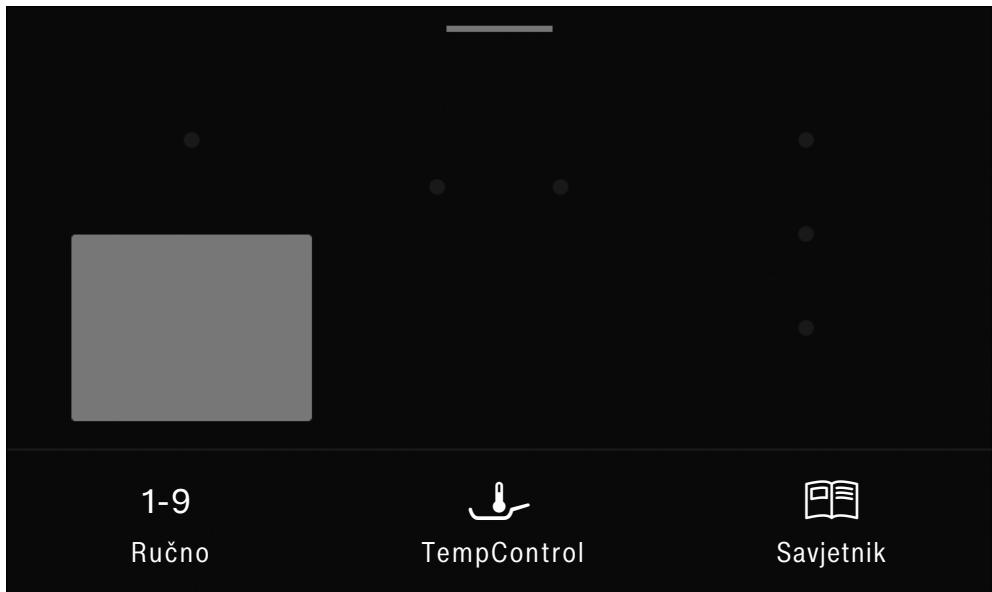
Oštri predmeti, poput olovaka, mogu oštetiti zaslon osjetljiv na dodir. Vruće posuđe za kuhanje na zaslonu na dodir može oštetiti elektronske komponente ispod.

Zaslon na dodir dodirujte samo prstima.

Na zaslon na dodir ne odlažite predmete.

Na zaslon na dodir ne odlažite vruće posuđe za kuhanje.

Zaslon na dodir podijeljen je u 3 polja.



Gore

Na gornjem rubu zaslona na dodir nalazi se narančasta linija, kojom prema dolje možete otvoriti padajući izbornik. U padajućem izborniku tijekom postupka kuhanja možete vršiti podešavanje.

U zagлавju lijevo se pojavljuje traka izbornika. Pojedine točke izbornika međusobno su odvojene okomitom linijom.

Kada dodirnete naziv izbornika u prvom retku, prikaz se mijenja u pojedini izbornik.

Sredina

U sredini se nalaze područja za kuhanje. Aktivna područja za kuhanje imaju sivu pozadinu i prikazuju vrijeme rada, kada je započeo postupak kuhanja. Ovisno o vrsti kuhanja, dodatno se prikazuje temperatura ili stupnjevi snage rada. Odabrano polje za kuhanje ima narančastu pozadinu.

Dolje

U donjem dijelu se nalaze simboli glavnog izbornika. Ovdje birate vrstu kuhanja.

Upravljački elementi

Simboli

Glavni izbornik

Simbol	Značenje
1–9 Ručno	Ručno kuhanje – odabir stupnja snage rada
 TempControl	Prženje podržano senzorom – odabir temperature
 Savjetnik	Funkcija pomoći za pripremu odabranih namirnica i recepta

Padajući izbornik

Simbol	Značenje
	Zaštita od pritiska senzorskih tipki prilikom brisanja
	Ovaj simbol označava dodatne informacije i napomene vezane uz upravljanje.
	Stop & Go
	Podsjetnik minuta
	Blokada uključivanja
	Postavke

Ostali simboli

Ovisno o odabranoj funkciji, prikazuju se ostali simboli.

Simbol	Značenje
	Automatsko isključivanje
	Vraćate se u prethodnu razinu ili u glavni izbornik.

Prvo čišćenje ploče za kuhanje

- Uklonite eventualne zaštitne folije i naljepnice.
- Ne smijete ukloniti naljepnicu sa sigurnosnim napomenama i uputama za ugradnju kao ni tipsku naljepnicu.

Olakšati će se radovi servisnoj službi i radovi popravka.

- Prije prve uporabe obrišite ploču za kuhanje vlažnom krpom te ju osušite.

Prvo uključivanje ploče za kuhanje

Odabir jezika

- Odaberite željeni jezik.
- Potvrdite s OK.

Prva priprema

Dijelovi od metala zaštićeni su odgovarajućim sredstvom za njegu. Kada se uređaj upotrebljava po prvi put može doći do stvaranja mirisa i eventualne pojave dima. I kod zagrijavanja indukcijskih krugova u prvim satima korištenja može doći do stvaranja mirisa. Kod svake sljedeće uporabe miris će se smanjivati, a naposljetku i potpuno nestati.

Miris i eventualni dim ne znače da je uređaj pogrešno priključen ili da je pokvaren. Pojava nije štetna po zdravlje.

Uzmite u obzir da je vrijeme zagrijavanja induktičkih ploča za kuhanja mnogo kraće nego kod uobičajenih ploča za kuhanje.

Prva uporaba

Miele@home

Pretpostavka:

- kućna WLAN mreža
- priloženi WLAN stik mora biti instaliran.

Ploča za kuhanje može se povezati s kućnom WLAN mrežom kad je WLAN stik instaliran.

Ukoliko je Vaša Miele napa također povezana s kućnom WLAN mrežom možete koristiti automatsko upravljanje putem Con@ctivity funkcije. Ostale informacije naći ćete u uputama za uporabu i ugradnju svoje nape.

Osigurajte da na mjestu postavljanja svoje ploče za kuhanje primate signal WLAN mreže dovoljne jačine.

Na raspolaganju Vam stoji nekoliko mogućnosti povezivanja Vaše ploče za kuhanje na WLAN mrežu.

U umreženom odgođenom početku rada ploča za kuhanje treba maks. 2 W.

Raspoloživost WLAN veze

WLAN veza dijeli raspon frekvencije s drugim uređajima (npr. mikrovalnim pećnicama, igračkama na daljinsko upravljanje). Uslijed navedenog, može doći do privremenih ili trajnih poremećaja veze. Stoga se ne može jamčiti stalna raspoloživost ponuđenih funkcija.

Raspoloživost Miele@home

Korištenje Miele@mobile aplikacije ovisi o raspoloživosti Miele@home usluga u Vašoj državi.

Usluga Miele@home nije raspoloživa u svakoj državi.

Informacije o raspoloživosti možete pronaći preko internet stranice www.miele.hr.

Miele@mobile aplikacija

Miele@mobile aplikaciju možete besplatno preuzeti u Apple App ili Google Play trgovinama aplikacijama.



Nakon što ste Miele@mobile aplikaciju instalirali na svoj mobilni krajnji uređaj, možete vršiti sljedeće radnje:

- dohvatiti informacije o radnom stanju svoje ploče za kuhanje
- dohvatiti napomene o tijeku programa ploče za kuhanje
- uspostaviti Miele@home mrežu s ostalim Miele kućanskim uređajima koji podržavaju WLAN

Postavljanje Miele@home

Povezivanje preko aplikacije

Umrežavanje možete provesti preko Miele@mobile aplikacije.

- Na svoj mobilni krajnji uređaj instalirajte aplikaciju Miele@mobile.

Za registraciju Vam je potrebno sljedeće:

1. Zaporka Vaše WLAN mreže.
2. Zaporka Vaše ploče za kuhanje.

Zaporka Vaše ploče za kuhanje je 9 zadnjih znamenki tvorničkog broja. Tvornički broj naći ćete u Postavke  pod Verzija softvera (pogledajte poglavlje „Dodatne funkcije“, odlomak „Prikaz podataka ploče za kuhanje“).

- Uključite ploču za kuhanje.
- Mobilni krajnji uređaj: pokrenite Miele@mobile aplikaciju.
- Ploča za kuhanje: pozovite Postavke .
- Ploča za kuhanje: dodirnite Miele@home | Uključivanje | Prijava preko aplikacije.
- Mobilni krajnji uređaj: u aplikaciji pratite upute za korisnike.

Zaslon na dodir prikazuje poruku Povezivanje uspješno izvršeno.

Povezivanje preko WPS

Prepostavka: posjedujete WPS (WiFi Protected Setup) usmjerivač.

- Uključite ploču za kuhanje.
- Ploča za kuhanje: dodirnite Miele@home | Uključivanje | Prijava preko WPS.
- WLAN usmjerivač: aktivirajte WPS funkciju na svojem WLAN usmjerivaču.

Ploča za kuhanje: zaslon na dodir prikazuje poruku Povezivanje uspješno izvršeno.

Savjet: Ukoliko Vaš WLAN usmjerivač ne raspolaže WPS kao metodom povezivanja, povežite se preko Miele@mobile aplikacije.

- Mobilni krajnji uređaj: u aplikaciji pratite upute za korisnike.

Prva uporaba

Prekid postupka

- Dodirnite Isključivanje.

Vraćanje postavki na tvorničke vrijednosti

Prilikom zamjene bežičnog stika ili usmjerivača nije potrebno vraćanje na tvorničke vrijednosti.

- Uključite ploču za kuhanje.
- Pozovite postavke  (pogledajte postavke „Postavke “).
- Dodirnite Miele@home | Resetiranje.

Zaslon na dodir prikazuje poruku Konfiguracija mreže je resetirana.

Postavke vratite na početne kada ploču za kuhanje zbrinjavate, prodajete ili pokrećete upotrebljavaju ploču za kuhanje. Samo ćete na taj način osigurati, da su svi osobni podaci izbrisani te da prethodni vlasnik više ne može pristupiti ploči za kuhanje.

Con@ctivity

Con@ctivity opisuje izravnu komunikaciju između Vaše ploče za kuhanje i Miele nape. Con@ctivity omogućuje automatsko upravljanje napom ovisno o statusu rada Vaše ploče za kuhanje.

Ostale informacije naći ćete u uputama za uporabu i ugradnju svoje nape.

U umreženom odgođenom početku rada ploča za kuhanje treba maks. 2 W.

Raspoloživost WLAN veze

WLAN veza dijeli raspon frekvencije s drugim uređajima (npr. mikrovalnim pećnicama, igračkama na daljinsko upravljanje). Uslijed navedenog, može doći do privremenih ili trajnih poremećaja veze. Stoga se ne može jamčiti stalna raspoloživost ponuđenih funkcija.

Postavljanje Con@ctivity funkcije

Con@ctivity putem kućne WLAN mreže (Con@ctivity 3.0)

Prepostavka:

- kućna WLAN mreža
- priloženi WLAN stik mora biti instaliran
- Miele napa s mogućnošću WLAN povezivanja

■ Svoju ploču za kuhanje i napu povežite u kućnu WLAN mrežu (pogledajte poglavlje „Prva uporaba“, odlomak „Miele@home“).

Con@ctivity funkcija se automatski uključuje.

Prva uporaba

Con@ctivity putem izravne WLAN veze (Con@ctivity 3.0)

Pretpostavka: Miele napa s mogućnošću WLAN povezivanja

Ako ne raspolažete kućnom mrežom, možete uspostaviti izravnu vezu između ploče za kuhanje i nape.

- Isključite napu.
- Tipku + (B*) držite pritisnutom.
- Istovremeno pritisnite tipku – (1*).

* Nape sa senzorskim tipkama.

Prikaz 2 trajno svijetli, prikaz 3 treperi.

Napa je tijekom sljedećih 2 minute spremna za povezivanje.

- Uključite ploču za kuhanje.
- Pozovite postavke ☰ (pogledajte postavke „Postavke ☰“).
- Dodirnite Miele@home | Uključivanje | Con@ctivity.

Zaslon na dodir prikazuje poruku Povezivanje uspješno izvršeno.

Nakon što je ostvarena uspješna veza na napi trajno svijetle prikazi 2 i 3.

- Kako biste napustili način povezivanja na napi pritisnite tipku za naknadni rad .

Con@ctivity funkcija je sada aktivirana.

Ploča za kuhanje i napa se ne mogu povezati u kućnu mrežu ako postoji izravna WLAN veza. Ako kasnije želite takav način povezivanja prvo morate prekinuti izravnu WLAN vezu između ploče za kuhanje i nape (pogledajte poglavlje „Vraćanje na tvorničke postavke“ te u uputama za uporabu i ugradnju nape poglavlje „WLAN odjava“).

Prekid postupka

- Dodirnite Isključivanje.

Vraćanje postavki na tvorničke vrijednosti

Prilikom zamjene bežičnog stika ili usmjerivača nije potrebno vraćanje na tvorničke vrijednosti.

- Uključite ploču za kuhanje.
- Pozovite postavke  (pogledajte postavke „Postavke “).
- Dodirnite Miele@home | Resetiranje.

Zaslon na dodir prikazuje poruku Konfiguracija mreže je resetirana.

Postavke vratite na početne kada ploču za kuhanje zbrinjavate, prodajete ili pokrećete upotrebljavaju ploču za kuhanje. Samo ćete na taj način osigurati, da su svi osobni podaci izbrisani te da prethodni vlasnik više ne može pristupiti ploči za kuhanje.

Indukcija

Način rada

Ispod staklokeramičke ploče nalaze se induksijske zavojnice. Ove zavojnice stvaraju magnetsko polje koje djeluje izravno na dno posude i zagrijava ga. Staklokeramička ploča se zagrijava samo neizravno toplinom koja izlazi iz dna posude.

Indukcija automatski prepoznaće položaj, veličinu i oblik posuđa.

Indukcija funkcionira samo kod posuđa za kuhanje s magnetiziranim dnem (pogledajte poglavlje „Indukcija“, odložak „Posuđe za kuhanje“).

Materijal dna posude za kuhanje i položaj posude na ploči za kuhanje utječe na snagu induksijskih zavojnica. Spomenuto se može odraziti na postupak pripreme.

Područje za kuhanje

Ploča za kuhanje ima 3 područja za kuhanje. Istovremeno možete koristiti maksimalno 5 posuda za kuhanje: po 2 posude na lijevom i desnom području za kuhanje, 1 posudu na srednjem području za kuhanje.

Kada se na lijevom ili desnom području za kuhanje koriste 2 posude za kuhanje, za svaku posudu svijetli prikaz na zaslonu na dodir.

Ako je potrebno, posuđe za kuhanje može istovremeno prekrivati više područja za kuhanje.

Za daljnje informacije o područjima za kuhanje i mogućnostima kombinacija, pogledajte poglavlje „Upravljanje“, odložak „Postavljanje posuđa za kuhanje“.

 Opasnost od opeklina vrućim predmetima.

Ako na ploču za kuhanje odložite metalne predmete dok je uređaj još uključen, ako se isti slučajno uključi ili kada je površina još topla, odloženi se metalni predmeti mogu zagrijati.

Ploču za kuhanje nemojte upotrebljavati kao površinu za odlaganje.

Ploču za kuhanje nakon uporabe isključite senzorskom tipkom ①.

Posuđe za kuhanje

Prikladno posuđe za kuhanje

- od plemenitog čelika s magnetiziranim dnom
- od emajliranog čelika
- od lijevanog željeza

Kvaliteta dna posude može utjecati na ravnomjernost rezultata pripreme jela (primjerice kod pečenja palačinki). Dno posude treba ravnomjerno raspoređivati toplinu. Vrlo je prikladno duplo dno od plemenitog čelika.

Neprikladno posuđe

- od plemenitog čelika s nemagnetiziranim dnom
- od aluminija ili bakra
- od stakla, keramike ili kamena

Provjera posuđa

Ako niste sigurni jesu li lonac ili tava prikladni za indukciju, prislonite magnet na dno posude. Ako se magnet prihvati za dno, posuda je načelno prikladna.

Prikaz bez posuđa/neprikladnog posuđa

Na zaslonu treperi - - -, kad

- je ploča za kuhanje uključena bez ili s neprikladnim posuđem (posuđe s nemagnetiziranim dnom)
- postavljeno posuđe ima premali promjer dna
- je posuđe uklonjeno s uključene ploče za kuhanje
- posuđe nije pravilno pozicionirano

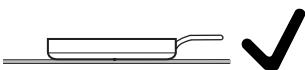
Kada se u roku 1 minute stavi primjerenou posuđe za kuhanje ili se posuđe za kuhanje premjesti, nestaje - - - te možete nastaviti dalje na uobičajeni način.

Kada nema posuđa ili se stavi neprikladno posuđe, područje za kuhanje automatski će se isključiti za 1 minutu.

Indukcija

Savjeti

- Upotrebljavajte samo posuđe s glatkim dnom. Posuđe s grubim dnom oštećeuje staklokeramičku površinu.
- Podignite posuđe kod pomicanja. Na taj se način izbjegava struganje i ogrebotine. Ogrebotine koje nastajuぐranjem posuđa ne utječu na funkciju ploče za kuhanje. Takve ogrebotine su tragovi uobičajene uporabe i nisu osnova za žalbu.
- Kod kupovine tava i lonaca imajte na umu da se najčešće navodi maksimalan ili gornji promjer. Međutim, bitan je promjer dna (koji je u pravilu manji).



- Po mogućnosti koristite posuđe s ravnim rubom. Kod posuđa s ukošenim rubom, indukcija radi i na rubnom području posuđa. Navedeno može dovesti do promjene boje ruba posuđa ili ljuštenja premaza.

Šumovi

U posuđu, neovisno o materijalu i izradi dna, mogu nastati sljedeći šumovi:

Zujuće kod visoke razine snage. Zujuće se smanjuje ili nestaje kod smanjenja razine snage.

Kod posuđa s dnom izrađenim od različitih materijala (npr. sendvič dno) može se čuti pucketanje.

Škljocanje se može pojaviti kod elektroničkih postupaka prebacivanja sklopke, osobito kod niskih razina snage.

Brujanje kada je uključen ventilator za hlađenje. Ventilator se uključuje kako bi se zaštitila elektronika, kada se intenzivno koristi ploča za kuhanje. Ventilator može nastaviti raditi i nakon što se uređaj isključi.

Indukcija

Upravljanje energijom (Power management)

Kada istovremeno pripremate na lijevom ili desnom području za kuhanje s 2 posude za kuhanje, snaga se tako regulira da se ne prekorači ukupna snaga rada.

Primjer: kada je za posuđe sprijeda lijevo podešen stupanj snage rada 9, maksimalno dostupna snaga za posuđe straga lijevo je stupanj snage rada 7.

Tvornički je podešena ukupna snaga od 10.800 W. Ukupna snaga može se smanjiti na 7.200 W (pogledajte poglavlje „Postavke“, odlomak „Pregled postavki“).

Kada se ukupna snaga rada smanji na 7.200 W, navedeno ima sljedeće učinke:

- kod vrlo velikog posuđa ne može se podesiti viši stupanj snage rada.
- Kada istovremeno pripremate na lijevom ili desnom području za kuhanje s 2 posude za kuhanje, samo se može koristiti funkcija Ručno 1–9.

Savjeti za uštedu energije

- Ako je to moguće, kuhajte samo u poklopljenim loncima i tavama. Time se izbjegava nepotreban gubitak top-line.
- Za manje količine namirnica odaberite manji lonac. Manji lonac i manja zona za kuhanje znače manju potrošnju energije u usporedbi s velikim, djelomično napunjениm loncem.
- Kuhajte s malo vode.
- Nakon zakuhavanja ili nakon što zapržite jelo, pravovremeno smanjite razinu snage.
- Koristite pretis lonac kako biste skratio vrijeme pripreme.

Rasponi podešavanja

Ploča za kuhanje tvornički je programirana s 9 razina snage rada. Ako želite preciznije podešavanje, raspon razina snage rada može se proširiti na 17 razina snage (pogledajte poglavlje „Postavke“).

	Raspon podešavanja tvornički (9 razina sna- ge)	proširen (17 razina snage)
Otapanje maslaca Otapanje čokolade Otapanje želatine	1–2	1–2.
Zagrijavanje malih količina tekućine Održavanje topline jela koja se lako stvrdnu Kuhanje riže, kuhanje mlijecne kaše Odmrzavanje duboko zamrznutog povrća u kocki	2–4	2–3.
Zagrijavanje tekućih ili polutvrđih jela Pirjanje povrća nastavak pripreme krumpira (posuđe s poklopcem)	4–6	3.–5.
Priprema omleta ili jaja na oko bez korice nježno prženje kosanih odrezaka pirjanje povrća i ribe Kuhanje tjesteta i mahunarki Odmrzavanje i podgrijavanje zamrznutih namirnica Priprema krema i umaka, npr. vinske pjene ili umaka holandez	5–7	4.–7.
Lagano prženje (bez pregrijavanja masnoće) ribe, odrezaka, ko- basica, jaja na oko, palačinki	6–8	6–7.
Pečenje krumpira, mlinaca itd.	7–8	7–8.
Kuhanje u većoj količini vode Zakuhavanje Prženje većih količina mesa	9	8.–9

Podaci služe samo kao orijentacijske vrijednosti. Snaga indukcijske zavojnice varira ovisno o veličini i materijalu dna posuđa. Stoga razine snage rada za Vaše posuđe mogu malo odstupati. Kroz primjenu u praksi utvrdite optimalne postavke za Vaše posuđe. Kada upotrebljavate novo posuđe, čije Vam karakteristike uporabe još nisu poznate, podesite prvu nižu razinu snage od navedene.

Princip rukovanja

Vaša staklokeramička ploča za kuhanje opremljena je elektroničkom senzorskom tipkom za uključivanje/isključivanje ①, koja reagira na dodir prsta. Senzorsku tipku za uključivanje/isključivanje ① morate iz sigurnosnih razloga prilikom uključivanja malo duže držati pritisnutom.

Kada je ploča za kuhanje isključena svjetli samo simbol senzorske tipke za uključivanje/isključivanje ①. Kada uključite ploču za kuhanje, pali se zaslona na dodir.

Pločom za kuhanje upravljate putem zaslona na dodir, na način da dodirnete željenu točku izbornika.

Svaka reakcija zaslona na dodir potvrđuje se zvučnim signalom.

Svaki dodir mogućeg izbora obojati će odgovarajući znak (riječ i/ili simbol) **na-rančasto**.

Polja za potvrdu nekog koraka upravljanja nalaze se na **zelenoj** podlozi (primjerice OK).

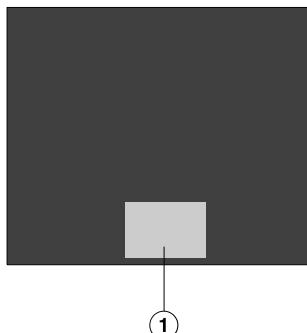
⚠️ Smetnja zbog zaprljanog i/ili prekrivenog zaslona na dodir.

Zaslona na dodir ne reagira ili može doći do neželjenih reakcija, možda i do dojave greške ploče za kuhanje (pogledajte poglavlje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Sigurnosno isključivanje“). Vruće posuđe za kuhanje na zaslona na dodir može oštetići elektronske komponente ispod.

Zaslona na dodir mora biti čist.

Na zaslona na dodir ne odlažite predmete.

Na zaslona na dodir ne odlažite vruće posuđe za kuhanje.



① Područje zaslona na dodir

Rukovanje

Odabir točke izbornika

- Dodirnite željeno polje ili željenu vrijednost na zaslonu na dodir.

Prikaz padajućeg izbornika

- Dodirnite narančastu liniju na gornjem rubu zaslona na dodir.
- Odaberite željenu funkciju.
- Kako biste zatvorili padajući izbornik ponovo ga gurnite prema gore ili dodirnite zaslon na dodir izvan prozora izbornika.

Kretanje

Možete se kretati ulijevo ili udesno.

- Povucite prstom po zaslonu. Položite prst na zaslon na dodir i prst pomičete u željenom smjeru.

Linija u donjem dijelu pokazuje Vam položaj u trenutnom izborniku.

Napuštanje razine izbornika

- Dodirnite simbol ↲ ili dodirnite traku izbornika ispred zadnjeg simbola I.

Ne pohranjuju se unosi koje niste potvrdili s OK.

Promjena postavke u listi za odabir

Aktualna postavka je označena narančasto.

- Dodirnite željenu postavku.

Postavka je pohranjena. Vraćate se u prethodni izbornik.

Prepoznavanje posuda

Tvornički je uključeno stalno prepoznavanje posuđa (pogledajte poglavlje „Postavke“). Kada je ploča za kuhanje uključena i na nju je postavljeno posuđe, na zaslonu na dodir se automatski prikazuje pripadajući prikaz.

Kada je prepoznavanje posuđa isključeno, na zaslonu na dodir morate odabrati odgovarajuće područje položaja posuđa za kuhanje, kako bi se područje uključilo.

Postavljanje posuđa

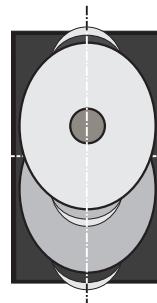
- Posuđe postavite na sredinu kako je prikazano na slikama. Samo tako je osigurano prepoznavanje posuđa za kuhanje i ravnomjerna raspodjela top-line.

 Opasnost od požara zbog pregrijavanja.

Ako senzor pravilno ne radi, može doći do pregrijavanja.

Posuđe postavite na sredinu.

Posuđe s promjerom dna većim od 13 cm.



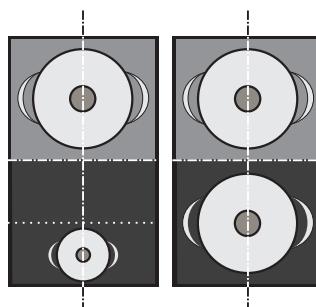
Veće posuđe

Područje za kuhanje lijevo ili desno

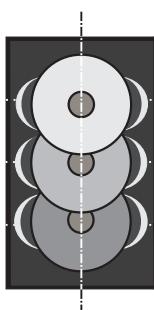


Posuđe s promjerom dna manjim od 13 cm.

Posuđe s promjerom dna manjim od 13 cm možete koristiti samo u funkciji Ručno 1–9.

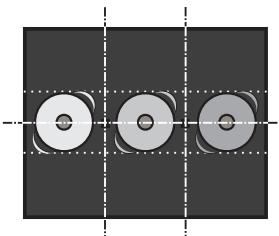


2 posude za kuhanje



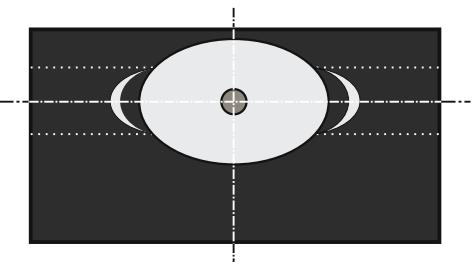
Rukovanje

Središnje područje za kuhanje

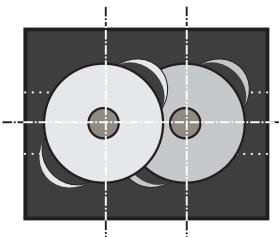


Posuđe s promjerom dna manjim od 16 cm.

Posuđe s promjerom dna manjim od 16 cm možete koristiti samo u funkciji Ručno 1–9.



Posuđe s promjerom dna većim od 25 cm.



Posuđe s promjerom dna većim od 16 cm.

 Opasnost od požara uslijed pregrijanog jela.
Jelo koje se tijekom pripreme ne nadgleda može se pregrijati i zapaliti.
Ploču za kuhanje tijekom rada ne mojte ostaviti bez nadzora.

Uzmite u obzir da je vrijeme zagrijavanja indukcijskih ploča za kuhanja mnogo kraće nego kod uobičajenih ploča za kuhanje.

Uključivanje ploče za kuhanje

- Dodirnite senzorsku tipku ①.
Uključuje se zaslon na dodir.

Ako ne uslijedi unos, ploča za kuhanje se iz sigurnosnih razloga nakon 1 minute ponovno isključuje.

Podešavanje razine snage

- Posuđe stavite na željeni položaj.
- Odaberite Ručno 1 – 9.
- Dodirnite željenu razinu snage ili povucite po traci.

Na prikazu se prikazuje podešena raza- na snage, područje podešavanja i vrije- me rada.

Vrijeme prikazuje koliko je dugo pod- ručje za kuhanje u pogonu.

Kada preko prikaza obrišete vrijeme rada, prikaz se vraća na 0.

Promjena razine snage

Kada istovremeno kuhate s više posu- da za kuhanje i željeni prikaz nije na- rančast, prvo morate odabratи prikaz.

- Dodirnite prikaz željene posude za kuhanje.

- Podesite razinu snage.

Isključivanje zone/ploče za ku- hanje

Isključivanje zone za kuhanje

- Dodirnite i držite zonu za kuhanje na zaslonu za dodir, dok se zona za kuhanje ne isključi.

ili

- Dodirnite zonu za kuhanje na zaslonu za dodir.

- Podesite razinu snage na 0.

ili

- Dodirnite zonu za kuhanje na zaslonu za dodir.

- Dodirnite simbol ↵.

Isključivanje ploče za kuhanje

- Kako biste isključili ploču za kuhanje, a time i sve zone za kuhanje dodirnite senzorsku tipku ①.

Rukovanje

Prikaz preostale topline

Ako je jedno područje za kuhanje vruće, nakon isključivanja ploče za kuhanje svijetli prikaz preostale topline .

Indikator preostale topline se isključuje tek kada se područje za kuhanje može dodirnuti bez opasnosti.

 Opasnost od opeklina vrućom staklokeramičkom pločom.

Staklokeramička ploča je po završetku kuhanja vruća.

Sve dok svijetli indikator preostale topline nemojte dodirivati staklokeramičku ploču za kuhanje.

TempControl

TempControl kontrolira i regulira temperaturu prilikom postupaka prženja:

- masnoća od prženja se ne može pregrijati,
- razine snage rada se ne moraju ručno podešavati,
- nije potrebno često okretanje namirnice koja se peče.

Posuđe postavite na sredinu iznad senzora.

TempControl nije prikladan za fritiranje ni kuhanje.

Ovu funkciju koristite isključivo za prženje.

Napomene za korištenje

- Možete podesiti temperaturu od 140–230°C.
- Posuđe za kuhanje postavite samo kad je izvana suho.
- Ne koristite vruće, smeđe obojano ili mutno ulje ili ulje s ostacima namirnica
- Namirnicu za pečenje dodajte tek kada se oglasi zvučni signal. Ako se otkrije nepravilnost, možda se neće dalje zagrijavati.
- Ne dodavajte ulje jednom kad je započelo prethodno zagrijavanje.
- Posuđe ne stavljajte u drugi položaj jednom kad je započelo prethodno zagrijavanje.

Rukovanje

TempControl uključivanje

- Posuđe stavite na željeni položaj.
- U posudu stavite potrebnu količinu ulja ili masti.
- Odaberite TempControl .
- Podesite temperaturu.

Kad se postigne odabrana temperatura, oglašava se zvučni signal. Vrijeme rada automatski započinje.

- U posudu stavite namirnicu za pečenje.
- Područje za kuhanje isključite nakon korištenja.

Promjena temperature

Kada istovremeno kuhati s više posuda za kuhanje i željeni prikaz nije narančast, prvo morate odabratiti prikaz.

- Dodirnite prikaz željene posude za kuhanje.
- Podesite temperaturu.

TempControl tablica prženja

Navedene su samo namirnice za koje nema programa asistencije. Za kompletan popis programa za pomoć, pogledajte poglavlje „Upravljanje“ odlomak „Asistent“.

Temperature navedene u tablici su orientacijske vrijednosti. Mi preporučujemo prvo odabir niže temperature. Po potrebi možete nastaviti s pripremom. Trajanje počinje tek kada se postigne podešena temperatura.

Namirnica za pripremu	 [°C]
Zamrznuto meso, primjerice Cordon Bleu	150–170
Zamrznute proljetne rolade	
Zamrznuti riblji štapići	
Cijela riba	
Ražnjići	
Povrće u maslacu (šampinjoni, češnjak)	
Valjušci u maslacu	
Popečak od krumpira	
Mesnati sir	
Tortilla	
Langos (mađarska pogača)	180–200
Kokice	
Zamrznuta jela iz tave	
Prženje sjemenki bez masnoće	
Karamela	
Usitnjeno meso	200–220
Priprema u woku	
Pirjanje mesa za jela u umaku (primjerice za gulaš)	
Prženje većih količina mesa	

 Temperatura

Rukovanje

Podešavanje razine snage – proširen raspon podešavanja

- Dodirnite liniju s brojevima između razina snage rada.

Na prikazu se prikazuje podešena razina snage, područje podešavanja i vrijeđe rada.

Primjer:

kada dodirnete liniju s brojevima između razina snage 7 i 8, odabrana je razina snage 7.5.

Vrijeme prikazuje koliko je dugo područje za kuhanje u pogonu.

PowerFlex Plus polje za kuhanje

U PowerFlex Plus polju za kuhanje sve su induksijske zavojnice (pogledajte poglavlje „Indukcija“, odlomak „Način rada“) trajno međusobno povezane. Kada je uključeno prepoznavanje posuda (pogledajte poglavlje „Postavke ☰“), zone za kuhanje se automatski uključuju ovisno o veličini postavljenog posuda za kuhanje. Zone za kuhanje možete i ručno odabratiti te promijeniti oblik i/ili veličinu.

Posuđe postavite uvijek na sredinu PowerFlex Plus polja za kuhanje.

Ručno podešavanje/mijenjanje zona za kuhanje

- Dodirnite kvadratnu oznaku na zaslonu za dodir ploče za kuhanje.

Odabrano područje je s narančastom podlogom.

- Povucite prstom po zaslonu na dodir da biste odabrano područje povećali ili smanjili.

Oblik ili veličinu uključene zone za kuhanje ne možete mijenjati.

Booster

Booster pojačava snagu i ostvaruje brže zagrijavanje veće količine namirnica, primjerice zagrijavanje vode za kuhanje tjestenine. Ovakvo pojačanje snage aktivno je maksimalno 10 minuta.

Booster možete istovremeno koristiti za najviše 3 posude za kuhanje:

- Jednom na lijevoj polovici ploče za kuhanje
- Jednom u sredini
- Jednom na desnoj polovici ploče za kuhanje

Kada uključite Booster, po završetku Booster trajanja, automatski slijedi povratak na razinu snage 9.

Tijekom trajanja Booster funkcije drugim se induktijskim zavojnicama uzima dio snage. Ako se druga posuda za kuhanje koristi na dotičnoj strani ploče za kuhanje navedeno za posljedicu ima sljedeće:

- razina snage se smanjuje.
- Ne mogu se podesiti visoki stupnjevi snage rada.

Booster i TempControl se ne mogu zajedno koristiti na jednoj strani ploče za kuhanje.

Postavke u Upravljanje energijom (Power management) (pogledajte poglavlje „Indukcija“, odlomak „Power Management“) utječu na Booster funkciju.

Uključivanje Booster

- Posuđe stavite na željeni položaj.
- Odaberite Ručno 1–9.
- Dodirnite simbol B.

Na prikazu se prikazuje B, područje podešavanja i vrijeme rada.

Vrijeme prikazuje koliko je dugo područje za kuhanje u pogonu.

Isključivanje Booster funkcije

- Dodirnite simbol ↵.
- ili
- Podesite drugu razinu snage.

Rukovanje

Savjetnik

Vaša ploča za kuhanje nudi Vam više od 20 programa asistencije kod pripreme jela i namirnica.

- Posuđe za kuhanje stavite na željeno područje za kuhanje.
- Odaberite Savjetnik .
- Odaberite željeno jelo/namirnicu.

Na zaslonu za dodir pojavljuje se informacija o odabranom jelu/namirnici.

- Odaberite Početak.

Kad se postigne odabrana temperatura, oglašava se zvučni signal. Vrijeme rada automatski započinje. Ne slijede daljnji signali.

Savjet: Za zonu za kuhanje podesite podsjetnik minuta ili automatsko vrijeme isključivanja (pogledajte poglavlje „Tajmer“).

- Postavite kako opisuju informacije.
- Područje za kuhanje isključite nakon korištenja.

Prikaz informacija

Možete vidjeti informacije o postupku u tijeku.

- Dodirnite simbol  na indikatoru zone za kuhanje.
- Dodirnite Početak kako biste zatvorili indikator.

Pregled programa asistencije

Vremena navedena u tablici su orijentacijske vrijednosti. Mi preporučujemo prvo odabir kraćeg vremena pripreme. Po potrebi možete nastaviti s pripremom. Trajanje počinje tek kada se postigne podešena temperatura.

Namirnica za pripremu	🌡 [°C]	⌚ [min]
Prilozi		
Pečeni krumpir	180–200	15–25 ¹
Kockice kruha (croutons)	200	4–6
Riba		
Filet ribe	180–200	5–15
Panirani filet ribe	180–200	5–15
Kozice	180–200	2–4
Brza kuhinja		
Pohani kruh	180–200	6–10
Curry	200–210	10–20 ²
Croque Monsieur sendvič	180–200	6–10
Gotova jela	200	3–10
Jela s jajima		
Omlet	160–180	3–6
Jaje na oko	160–180	5–10
Kajgana	160	2–6
Meso		
Bolognese umak	180–220	30–90 ³
Kosani odresci	160–180	10–20
Prženje pilećih prsa	180–220	10–20
Odrezak	180–200	5–10
Steak slabije pečen, 3 cm debljine	200	5–7
Steak srednje pečen, 3 cm debljine	200	6–10
Steak dobro pečen, 3 cm debljine	160	15–25

Rukovanje

Kobasice	180	5–15
Slanina za doručak	160–180	8–11
Janjeći kotleti	180–220	5–10
Svinjski kotleti	180–200	6–10
Slatka jela		
Američke palačinke	160–180	4–8
Palačinke	200	2–3

🌡 Temperatura, ☺ Vrijeme prženja/pripreme jela

¹ Navedeno vrijeme prženja odnosi se na skuhane krumpire.

Ukoliko su krumpiri sirovi i narezani na kockice ili ploške, vrijeme prženja iznosi 15–35 minuta.

² Nakon prženja sastojaka dodajte temeljac i zakuhajte.

Trajanje pripreme odnosi se na vrijeme nakon zakuhavanja temeljca.

³ Nakon prženja sastojaka dodajte ostale sastojke i zakuhajte.

Trajanje pripreme odnosi se na vrijeme nakon zakuhavanja preostalih sastojaka.

Podsjetnik minuta

Ako želite upotrebljavati podsjetnik minuta, ploča za kuhanje mora biti uključena. Možete podesiti vrijeme od 1 minute i 9 sati, 59 minuta, 59 sekundi.

Podešavanje podsjetnika minuta

- Otvorite padajući izbornik..
 - Odaberite ▲.
- Na zaslonu na dodir se pojavljuje 0:00:00 (sati:minute:sekunde).
- Dodirnite 0 (sati) ili 00 (minute ili sekunde).
 - Željeno vrijeme podesite s - ili +.
 - Potvrdite s OK.

Promjena podsjetnika minuta

- Odaberite ▲.
- Dodirnite vrijednost koju želite promijeniti.
- Željeno vrijeme podesite s - ili +.
- Potvrdite s OK.

Poništavanje podsjetnika minuta

- Odaberite ▲.
- Odaberite ━.
- Potvrdite s OK.

Automatsko isključivanje

Možete podesiti vrijeme, nakon kojeg će se isključiti grijanje za posudu za kuhanje. Funkcija se može koristiti za sve posude istovremeno. Možete podesiti vrijeme od 1 minute i 9 sati, 59 minuta, 59 sekundi. Funkcija se može koristiti za sve posude istovremeno.

Ako je programirano vrijeme dulje od maksimalno dozvoljenog vremena rada, sigurnosni sustav isključuje zonu za kuhanje. (pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Sigurnosno isključivanje“).

Podešavanje vremena

- Na željenoj zoni za kuhanje podesite razinu snage ili temperaturu.
- Odaberite .
- Na zaslonu na dodir se pojavljuje 0:00:00 (sati:minute:sekunde).
- Dodirnite 0 (sati) ili 00 (minute ili sekunde).
- Željeno vrijeme podesite s - ili +.
- Potvrdite s .
- Ako želite podesiti vrijeme isključivanja za još jednu zonu za kuhanje postupite kao što je prethodno opisano.

Promjena vremena

- Odaberite .
- Dodirnite vrijednost koju želite promijeniti.
- Željeno vrijeme podesite s - ili +.
- Potvrdite s .

Brisanje vremena

- Odaberite .
- Odaberite .
- Potvrdite s .

Kada se vrijeme obrisalo, vrijeme rada se više ne prikazuje.

Stop & Go

Ova se funkcija može upotrebljavati samo kad se za sve posude za kuhanje koristi funkcija Ručno 1–9. Prilikom aktivacije Stop&Go funkcije sve se razine snage rada smanjuju na 1.

Razine snage rada područja za kuhanje i postavka tajmera ne mogu se promijeniti, a ploča za kuhanje može se samo isključiti. Zaustavljaju se podsjetnik minuta, vremena isključivanja i Booster vremena.

Deaktivacijom se ponovno vraća na posljednje podešene razine snage rada, a vremena i dalje teku.

Aktivacija/Deaktivacija

Ako se funkcija ne deaktivira u roku od 30 minuta, ploča za kuhanje se isključuje.

- Otvorite padajući izbornik.
- Dodirnite simbol II/▶ oko 1 sekundu.

Recall

Ako se ploča za kuhanje zabunom isključi tijekom uporabe, pomoću ove funkcije možete ponovno uspostaviti sve postavke. Ploča za kuhanje mora se ponovno isključiti unutar 10 sekundi nakon isključenja.

- Ponovo isključite ploču za kuhanje.
- Odaberite Da.

Dodatne funkcije

Zaštita od pritiska senzorskih tipki prilikom brisanja

Zaslон na dodir ploče za kuhanje možete zaključati na 20 sekundi kako bi primjerice obrisali eventualne nečistote.

Uključivanje

- Otvorite padajući izbornik.
- Dodirnite simbol .

Ispod simbola  se odbrojava vrijeme

Isključivanje

- Otvorite padajući izbornik.
- Dodirnite simbol .

Demonstracijski način rada

Ova funkcija omogućuje prezentiranje ploče za kuhanje bez zagrijavanja.

Uključivanje

- Pozovite postavke  (pogledajte postavke „Postavke “).
- Dodirnite Demo način rada | Uključeno.

Na sredini zaslona na dodir stoji DEMO.

Isključivanje

- Pozovite postavke  (pogledajte postavke „Postavke “).
- Dodirnite Demo način rada | Isključeno.

Gasi se DEMO na zaslonu na dodir.

Prikaz podataka ploče za kuhanje

Može se prikazati oznaka modela, tvornički broj i verzija softvera Vaše ploče za kuhanje.

- Pozovite postavke  (pogledajte postavke „Postavke “).

- Dodirnite Verzija softvera.

Na zaslonu na dodir stoje podaci ploče za kuhanje.

Blokada uključivanja

Vaša ploča za kuhanje opremljena je blokadom uključivanja, kako se ploča za kuhanje ne bi nenamjerno uključila. Blokada uključivanja se može aktivirati samo kada je ploča za kuhanje uključena.

Uključivanje/isključivanje blokade uključivanja

- Uključite ploču za kuhanje.
- Otvorite padajući izbornik.
- Simbol  dodirnite na 3 sekunde.

Sigurnosne značajke

Sigurnosno isključivanje

Zaslon na dodir je prekriven

Vaša se ploča za kuhanje automatski isključuje ako je zaslon na dodir prekriven duže od 10 sekundi, primjerice prstom, jelom koje je prekipjelo ili odloženim predmetima. Zaslon na dodir prikazuje grešku F6716 te se oglašava zvučni signal.

Uklonite predmete i/ili prljavštinu te pritisnite OK i ploča za kuhanje je ponovno spremna za uporabu.

Vrijeme korištenja je predugo

Sigurnosno isključenje automatski se pokreće kada se neko područje zagrijava neuobičajeno dugo vremena. Navedeno vrijeme ovisi o odabranoj razini snage. Ako se period prekorači, zagrijavanje se isključuje te se prikazuje preostala toplina. Razinu snage rada možete podešiti kao obično.

Stupanj snage rada*	Maksimalno vrijeme rada [h]
1/1.	9
2/2.	8
3/3.	7
4/4.	6
5/5.	5
6/6.	4
7/7.	3
8/8.	2
9	1

* Razine snage rada s točkom dostupne su samo kod proširenog raspona razina snage (pogledajte poglavlje „Rasponi podešavanja“).

Zaštita od pregrijavanja

Kad se dno posude za kuhanje pregrije, snaga se automatski smanjuje. Prikaz se ne mijenja. Kad se posuda za kuhanje ohladi, snaga se vraća na normalnu vrijednost.

Ploču za kuhanje možete individualno prilagoditi svojim potrebama u izborniku Postavke .

Pozivanje Postavke

Postavke se mogu mijenjati samo ako nije u tijeku postupak pripreme jela.

- Uključite ploču za kuhanje.
- Otvorite padajući izbornik.
- Odaberite Postavke .

Promjena Postavke

- Odaberite željenu točku izbornika.

Aktualna postavka je narančasta.

- Odaberite željenu opciju.
- Potvrdite s OK.

Kada želite napustiti točku izbornika bez da ste napravili promjene, dodirnite Postavke.

Pregled postavki

Stavka izbornika	Moguće postavke
Svjetlina zaslona	1–5
Jezik 	.../deutsch/english/...
Trajno prepoznavanje posuđa	Uključeno*
	Isključeno
Recall funkcija	Uključeno*
	Isključeno
Signalni tonovi	Uključeno*
	Isključeno
Upravljanje energijom (Power management)	10.800 W*
	7.200 W
Stupnjevi snage rada	bez međustupnjeva (1, 2, 3 itd.)*
	s međustupnjima (1, 1.5, 2, 2.5, 3 itd.)
Vrijeme rada	Uključeno*
	Isključeno
Savjetnik	Uključeno*
	Isključeno
Tvorničke postavke	Da
	Ne
Verzija softvera	
Miele@home	pogledajte poglavje „Puštanje u pogon“, odlomak „Uspostavljanje Miele@home“ i „Uspostavljanje Con@ctivity funkcije“
Demo način rada	Uključeno
	Isključeno*

* Tvornička postavka

Ispitna jela prema EN 60350-2

Tvornički je programirano 9 razina snage.

Za ispitivanje u skladu s normama podesite prošireni opseg razina snage (pogledajte poglavlje „Programiranje“).

Čišćenje i održavanje

 Opasnost od opeklina vrućim površinama.

Staklokeramička ploča je po završetku kuhanja vruća.

Isključite ploču za kuhanje.

Pustite da se staklokeramika ohladi prije no što očistite ploču za kuhanje.

 Šteta uzrokovana prodiranjem vlage u uređaj.

Para parnog čistača može doprijeti do dijelova pod naponom i uzrokovati kratki spoj.

Za čišćenje ploče za kuhanje nemojte nikada upotrebljavati parni čistač.

Sve vanjske površine mogu se obojiti ili promijeniti boju, ako upotrebljavate neprikladno sredstvo za čišćenje. Površine su osjetljive na ogrebotine. Odmah uklonite ostatke sredstva za čišćenje.

Nemojte upotrebljavati abrazivna sredstva za čišćenje.

■ Ploču za kuhanje očistite nakon svakog korištenja.

■ Ploču za kuhanje osušite nakon svakog vlažnog čišćenja, kako bi spriječili stvaranje kamenca.

Neprikladna sredstva za čišćenje

Kako biste izbjegli oštećivanje površina, za čišćenje nemojte upotrebljavati sljedeće:

- sredstvo za ručno pranje posuđa
- sredstva za čišćenje koja sadrže sodu, amonijak, kiseline ili klor
- sredstva za uklanjanje kamenca
- sredstva za uklanjanje mrlja i hrđe
- abrazivna sredstva za čišćenje, primjerice prašak za ribanje, mlijeko za ribanje, kamen za čišćenje
- sredstva za čišćenje koja sadrže otapala
- sredstva za čišćenje perilica za posuđe
- raspršivače za čišćenje roštilja i pećnica
- sredstva za čišćenje stakla
- grube četke i spužvice za ribanje (npr. spužvice za čišćenje lonaca) ili korištene spužvice s ostacima sredstva za ribanje
- gumice za uklanjanje prljavštine

Čišćenje staklokeramičke ploče

 Šteta uzrokovana šiljastim predmetima.

Može se oštetiti brtvena traka između ploče za kuhanje i radne ploče.

Može se oštetiti brtvena traka između staklokeramičke ploče i okvira.

Za čišćenje ne upotrebljavajte šiljaste predmete.

Sredstvom za ručno pranje posuđa ne možete ukloniti sva zaprljanja i ostatke. Stvara se nevidljivi sloj, koji ostavlja mrlje na staklokeramici. Takve se mrlje ne mogu ukloniti.

Staklokeramičke površine redovito čistite sredstvom za čišćenje staklokeramičkih površina.

Ostatci sredstva za čišćenje mogu prilikom sljedećeg kuhanja zagonjeti na površini i tako oštetići staklokeramičku površinu. Vodite računa o tome da uklonite sve ostatke.

■ **Mrlje od kamenca, vode ili aluminija (mrlje metalnog sjaja)** uklonite sredstvom za čišćenje staklokeramičkih ploča i nehrđajućeg čelika.

 Opasnost od opeklina vrućim površinama.

Staklokeramička površina je vruća tijekom kuhanja.

Navucite rukavice prije no što strugalicom za staklo s vruće staklokeramičke površine uklanjate šećer, plastiku ili aluminijsku foliju.

■ Ukoliko vruća staklokeramička površina dođe u kontakt sa **šećerom, plastikom ili aluminijskom folijom**, isključite ploču za kuhanje.

■ **Odmah**, dok su još vrući, sastružite te ostatke strugalicom za staklo.

■ Staklokeramičku površinu zatim očistite, prema prethodno navedenim uputama, kada se u potpunosti ohladi.

- Uklonite gruba zaprljanja vlažnom krpom, zalijepljene ostatke strugalicom za staklo.
- Staklokeramičke površine očistite Miele sredstvom za čišćenje staklokeramičkih površina i površina od plemenitog čelika (pogledajte poglavije „Dodatni pribor”, odlomak „Sredstva za čišćenje i njegu“) ili uobičajenim sredstvom za čišćenje staklokeramičkih površina, koristeći kuhinjski papir ili čistu krpu. Ne nanosite sredstvo za čišćenje na vruću površinu, naime uslijed toga se mogu pojavit mrlje. Pridržavajte se uputa proizvođača sredstva za čišćenje.
- Uklonite sve ostatke sredstva za čišćenje s vlažnom krpom i zatim osušite staklokeramičke površine.

Što učiniti, ako ...

Sami možete ukloniti većinu grešaka i smetnji, koje se mogu pojaviti u svakodnevnom korištenju. U mnogo slučajeva možete uštedjeti vrijeme i novac, jer nećete morati zvati servis.

Sljedeće tablice pomoći će Vam u otkrivanju uzroka smetnji ili pogreški i pronađenju njihovog rješenja.

Problem	Uzrok i rješenje
Ploča za kuhanje se ne može uključiti.	<p>Ploča za kuhanje nema napajanja.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Provjerite da li je osigurač električne instalacije isključen. Pozovite električara ili Miele servis (za jačinu osigurača pogledajte tipsku naljepnicu). <p>Možda je došlo do tehničke greške.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Na oko 1 minutu odspojite ploču za kuhanje od napajanja na sljedeći način:<ul style="list-style-type: none">– isključite odgovarajući osigurač ili do kraja odvrate rastalni osigurač ili– isključite FID (diferencijalnu) sklopku■ Ako se ploča za kuhanje ne može uključiti ni nakon ponovnog uključivanja/uvrtanja osigurača ili FID sklopke, obratite se električaru ili servisu.
Tijekom rada nove ploče za kuhanje dolazi do stvaranja neugodnih mirisa i pare.	Dijelovi od metala zaštićeni su odgovarajućim sredstvom za njegu. Kada se ploča za kuhanje upotrebljava po prvi put može doći do stvaranja mirisa i eventualne pojave dima. I materijal induksijskih krugova tijekom prvih radnih sati otpušta miris. Kod svakog sljedećeg korištenja neugodan miris se smanjuje i na kraju sasvim nestaje. Miris i eventualni dim ne znače da je uređaj pogrešno priključen ili da je pokvaren. Pojava nije štetna po zdravlje.
Na indikatoru treperi - - - .	<p>Na ploči se ne nalazi posuđe ili je posuđe neodgovarajuće.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Upotrijebite odgovarajuće posuđe (pogledajte poglavlje „Indukcija“, odlomak „Posuđe za kuhanje“). <p>Posuđe nije pravilno postavljeno.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Ponovo postavite posuđe za kuhanje. <p>Na ploči se nalaze metalni predmeti, primjerice pribor za jelo.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Uklonite predmete.

Problem	Uzrok i rješenje
Područje se automatski isključuje.	Vrijeme korištenja bilo je predugo. <ul style="list-style-type: none"> ■ Ponovo podesite stupanj snage (pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Sigurnosno isključivanje“).
Automatski se isključuje područje ili cijela ploča za kuhanje.	Aktivirala se zaštita od pregrijavanja. <ul style="list-style-type: none"> ■ Pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Zaštita od pregrijavanja“.
Područje ne radi na uobičajeni način s podešenom razinom snage.	Aktivirala se zaštita od pregrijavanja. <ul style="list-style-type: none"> ■ Kad se dno posude za kuhanje pregrije, snaga se automatski smanjuje. Prikaz se ne mijenja. Kad se posuda za kuhanje ohladi, snaga se vraća na normalnu vrijednost.
Stupanj snage se automatski smanjuje ili se ne može povisiti.	Na jednom području su istovremeno 2 posude za kuhanje u funkciji (pogledajte poglavje „Indukcija“, odlomak „Powermanagement“).
Nakon isključenja ploče za kuhanje čuje se rad uređaja.	Ventilator za hlađene će raditi sve dok se ploča za kuhanje ne ohladi, a zatim će se automatski isključiti.
Zaslon na dodir ne reagira.	Vaši vrhovi prstiju su pokriveni. <ul style="list-style-type: none"> ■ Zaslon na dodir dodirujte samo golim prstima
	Uključena je zaštita pritiska senzorskih tipki prilikom brisanja  . <ul style="list-style-type: none"> ■ Isključite zaštitu pritiska senzorskih tipki prilikom brisanja (pogledajte poglavje „Dodatne funkcije“, odlomak „Zaštita pritiska senzorskih tipki prilikom brisanja “).
	Dodirnuli ste zaslon na dodir dok držite posudu za kuhanje. <ul style="list-style-type: none"> ■ Zaslon na dodir dodirujte samo kad su Vam ruke slobodne.
Simboli ne reagiraju ako su dodirnuta susjedna područja.	Zaslon na dodir je zaprljan. <ul style="list-style-type: none"> ■ Uklonite prljavštinu.
	Na zaslonu na dodir nalazi se voda ili druge tekućine. <ul style="list-style-type: none"> ■ Osušite zaslon na dodir.

Što učiniti, ako ...

Problem	Uzrok i rješenje
Područje se ne zagrijava.	Područje je prevruće još od prethodnog postupka pripreme jela. Čim se područje ohladi, zagrijavati će se.
Vrijeme zagrijavanja je neobično dugo.	Posuđe nije pravilno postavljeno. ■ Ponovo postavite posudu za kuhanje (pogledajte poglavje „Upravljanje“, odlomak „Postavljanje posuda za kuhanje“). Zaprliano je dno posude za kuhanje ili staklokeramička ploča. ■ Uklonite prljavštinu. Tijekom faze zagrijavanja dodali ste vodu, ulje ili namirnice. ■ Tijekom faze zagrijavanja nemojte ništa dodavati.
Kod usporednih postupaka kuhanja i pečenja postoje manje razlike u vremenu pripreme i gratiniranju	To nije greška. Materijal dna posude za kuhanje i položaj posude na ploči za kuhanje utječe na snagu indukcijskih zavojnica. To se može odraziti na postupak pripreme.
Zaslon na dodir pokazuje F6704 i ploča za kuhanje se automatski isključuje.	Otvori za usisni ili ispušni zrak za hlađenje su blokirani. ■ Uklonite sve prepreke ispred otvora za usisni ili ispušni zrak za hlađenje. ■ Dodirnite OK.
Zaslon na dodir pokazuje F6713 ili F6771 i ploča za kuhanje se automatski isključuje.	Zagrijava se prazno posuđe za kuhanje. ■ Dodirnite OK. ■ Pričekajte dok se ne isključi prikaz preostale topline  (pogledajte poglavje „Upravljanje“, odlomak „Prikaz preostale topline“). ■ Kuhajte s napunjениm posuđem za kuhanje.
Zaslon na dodir pokazuje F6716 i ploča za kuhanje se automatski isključuje.	Zaslon na dodir je pokriven, primjerice prstom, hranom koja je prekipjela ili odloženim predmetima. ■ Uklonite zaprljanja ili predmete (pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Sigurnosno isključivanje“). ■ Dodirnite OK.

Što učiniti, ako ...

Problem	Uzrok i rješenje
Zaslon na dodir pokazuje F6734 i ploča za kuhanje se automatski isključuje.	Posuđe za kuhanje je pogrešno postavljeno. ■ Pravilno postavite posuđe za kuhanje (pogledajte poglavlje „Upravljanje“, odlomak „Postavljanje posuđa za kuhanje“). ■ Dodirnite OK.
Zaslon na dodir prikazuje F i brojeve.	F i druge brojeve. Došlo je do greške u elektronici. ■ Prekinite napajanje ploče za kuhanje oko 1 minutu. ■ Ako problem ostane i nakon ponovnog uključivanja napajanja, nazovite servis.

Dodatni pribor

Miele Vam sukladno Vašem proizvodu nudi velik izbor Miele dodatne opreme te sredstva za pranje i održavanje.

Te proizvode možete jednostavno na-ručiti putem Miele internet trgovine.

Proizvode možete nabaviti i preko Miele servisa (pogledajte kraj uputa za upora-bu) i Miele specijalizirane prodavaonice.

Posuđe za kuhanje/prženje

Miele nudi veliki izbor posuđa za kuhanje i pečenje. Isto je savršeno usklađeno po pitanju funkcija i dimenzija na Miele uređaje. Iscrpne informacije pronaći će-te na Miele internet stranici.

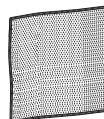
Sredstva za čišćenje i održa-vanje

Sredstvo za čišćenje staklokeramike i plemenitog čelika 250 ml



Uklanja jača zaprljanja, mrlje od kamenca i ostatke aluminija

Krpa od mikrovlakana



Za uklanjanje otisaka prstiju i blagih zaprljanja

Kontakt u slučaju smetnji

U slučaju problema koje ne možete sami riješiti obratite se primjerice svojem Miele zastupniku ili Miele servisu.

Miele servisnu službu možete rezervirati online na www.miele.hr/servis.

Podatke o kontaktu Miele servisa naći ćete na zadnjoj stranici ovog dokumenta.

Servisu je potrebna oznaka modela i tvornički broj (fabr./SN/br.). Oba podatka nalaze se na tipskoj naljepnici.

Jamstvo

Trajanje jamstva je 2 godine.

Ostale informacije naći ćete u priloženim uvjetima jamstva.

Ugradnja

Sigurnosne napomene za ugradnju

 Šteta uzrokovana nestručnom ugradnjom.

Ploča za kuhanje može se oštetiti nestručnom ugradnjom.

Ugradnju ploče za kuhanje bi trebalo izvršiti samo stručno osposobljeno osoblje.

 Električni udar uzrokovan naponom.

Nestručni priključak na električnu mrežu može uzrokovati strujni udar.

Priklučivanje ploče za kuhanje na električnu mrežu bi trebao izvršiti samo stručno osposobljen električar.

 Šteta uzrokovana predmetima koji padaju.

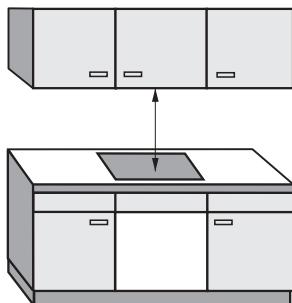
Ploča za kuhanje može se oštetiti prilikom ugradnje gornjih kuhinjskih ormarića ili nape.

Ploču za kuhanje ugradite tek nakon što ste ugradili gornje ormariće ili napu.

- ▶ Furnir na radnoj ploči mora biti zalijepljen ljepljom otpornim na toplinu (100°C) kako se ne bi odlijepio ili izobličio. Kutni profili moraju biti otporni na toplinu.
- ▶ Ploča za kuhanje ne smije se postavljati iznad rashladnih uređaja, perilica za posuđe ni iznad perilica i sušilica rublja.
- ▶ Morate sa sigurnošću utvrditi da se priključni kabel ploče za kuhanje nakon ugradnje ne može dodirnuti.
- ▶ Nakon ugradnje ploče za kuhanje priključni kabel ne smije doći u dodir s pokretnim dijelovima kuhinjskih elemenata (npr. ladicom) te ne smije biti izložen mehaničkim opterećenjima.
- ▶ Pridržavajte se sigurnosnih razmaka navedenih na sljedećim stranicama.

Sigurnosni razmaci

Sigurnosni razmaci iznad ploče za kuhanje



Između ploče za kuhanje i nape iznad mora se ostaviti razmak kojeg preporučuje proizvođač nape.

Ukoliko su iznad kuhinjske ploče postavljeni lako zapaljivi materijali (npr. ploča za vješanje), sigurnosni razmak mora iznositi barem 600 mm.

Ako je ispod nape ugrađeno više uređaja za koje se navode različiti sigurnosni razmaci, pridržavajte se najvećeg navedenog sigurnosnog razmaka.

Minimalni razmak ispod ploče za kuhanje

Kako bi se zajamčila ventilacija ploče za kuhanje, ispod ploče je potrebno задржати minimalni razmak od pećnice, od pregradnog dna ili ladice.

Minimalni razmak donjeg ruba ploče za kuhanje do

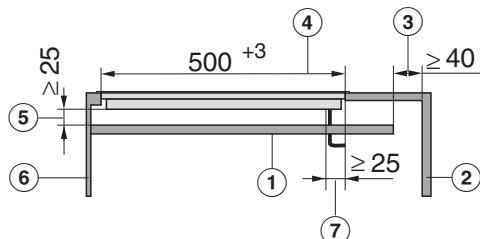
- gornjeg ruba pećnice: 25 mm
- gornjeg ruba pregradnog dna: 25 mm
- gornjeg ruba ladice: 5 mm
- dna ladice: 75 mm

Ugradnja

Pregradno dno

Ugradnja pregradnog dna ispod ploče za kuhanje nije potrebna, ali je moguća.

Bočna strana



① Pregradno dno

② Stražnja stjenka namještaja

③ Minimalna udaljenost između stražnjeg ruba pregradnog dna i stražnje stjenke ormara za ventilaciju ploče za kuhanje

④ Izrez u radnoj ploči

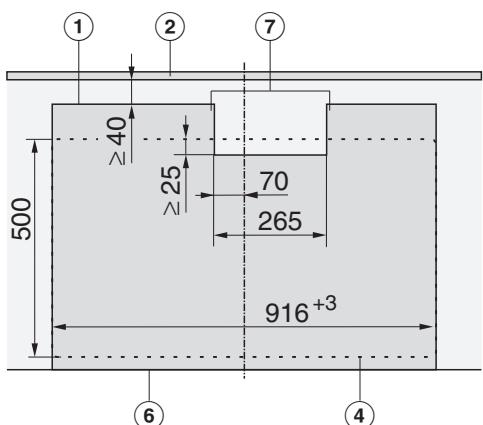
⑤ Minimalna udaljenost između donjeg ruba ploče za kuhanje i gornjeg ruba pregradnog dna za prozračivanje ploče za kuhanje

⑥ Sprijeda

⑦ Izrez za provođenje priključnog kabela

Minimalna udaljenost stražnjeg ruba izreza u radnoj ploči do ruba izreza

Gornja strana



① Pregradno dno

② Stražnja stjenka namještaja

④ Izrez u radnoj ploči

⑥ Sprijeda

⑦ Izrez za provođenje priključnog kabela

Minimalna udaljenost stražnjeg ruba izreza u radnoj ploči do ruba izreza

Sigurnosni razmak bočno i straga

Preporučeno je da se prilikom ugradnje ploče za kuhanje s lijeve i desne strane osigura dovoljno prostora.

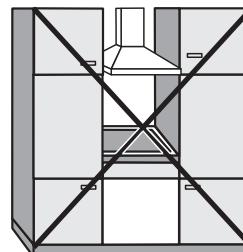
Na stražnjoj strani ploče za kuhanje potrebno je osigurati dolje naveden minimalni razmak ① između visokog ormarića ili zida.

S jedne strane ploče za kuhanje (lijevo ili desno) potrebno je od visokog ormarića ili zida osigurati dolje naveden minimalni razmak ②, ③, a na suprotnoj strani minimalni razmak 300 mm.

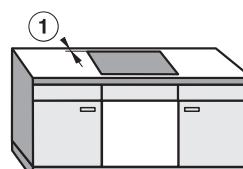
① Najmanji razmak **straga** od izreza u radnoj ploči do stražnjeg ruba radne ploče:
50mm.

② Najmanji razmak **desno** od izreza u radnoj ploči do bočnog elementa (npr. visokog ormarića) ili zida:
50mm.

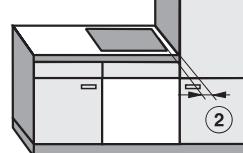
③ Najmanji razmak **lijevo** od izreza u radnoj ploči do bočnog elementa (npr. visokog ormarića) ili zida:
50mm.



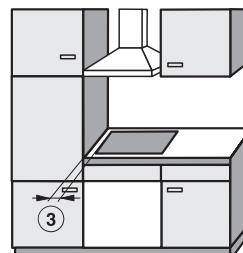
Nije dozvoljeno



Vrlo preporučljivo



Nije preporučljivo



Nije preporučljivo

Ugradnja

Sigurnosni razmak od obloge niše

Ako je niša obložena, mora postojati minimalan sigurnosni razmak između izreza radne ploče i obloge kako ne bi došlo do promjena ili uništenja materijala zbog visoke temperature.

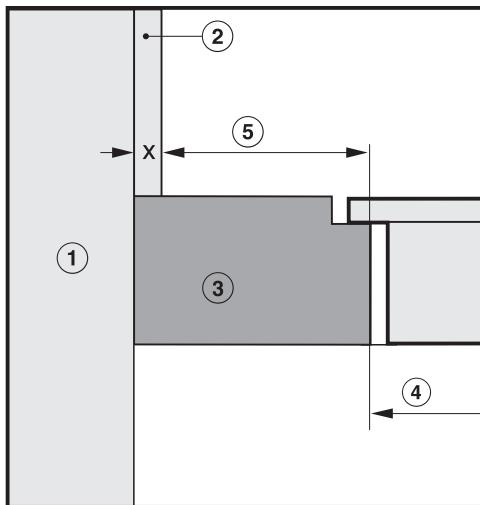
Kod obloge od zapaljivog materijala (npr. drva), najmanji razmak ⑤ između izreza radne ploče i obloge niše mora iznositi 50 mm.

Kod obloge od nezapaljivog materijala (npr. metala, prirodnog kamenja, keramičkih pločica), najmanji razmak ⑤ između izreza radne ploče i obloge niše mora iznositi 50 mm umanjeno za debljinu obloge.

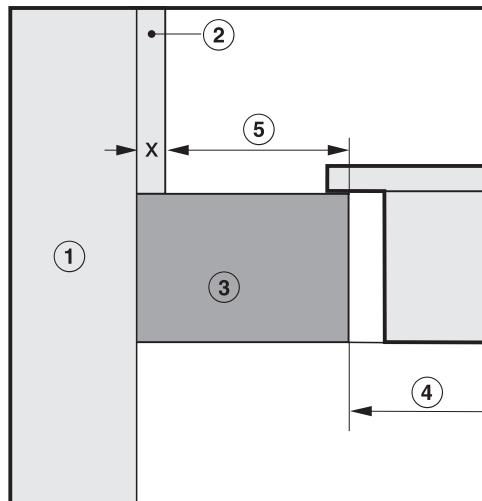
Primjer: debljina obloge niše 15 mm

50 mm - 15 mm = najmanji razmak 35 mm

Ploče za kuhanje u ravnini



Ploče za kuhanje s okvirom



① Zid

② Obloga niše dimenzija x = debljina obloge niše

③ Radna ploča

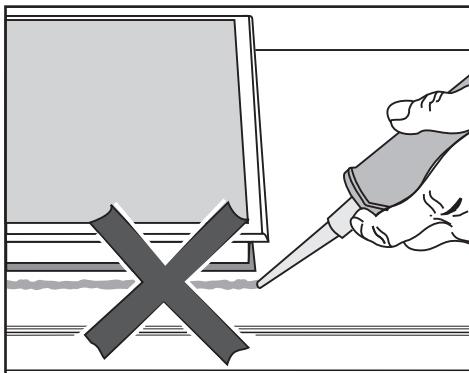
④ Izrez u radnoj ploči

⑤ Najmanji razmak kod
zapaljivih materijala 50 mm
kod nezapaljivih materijala 50 mm - dimenzija x

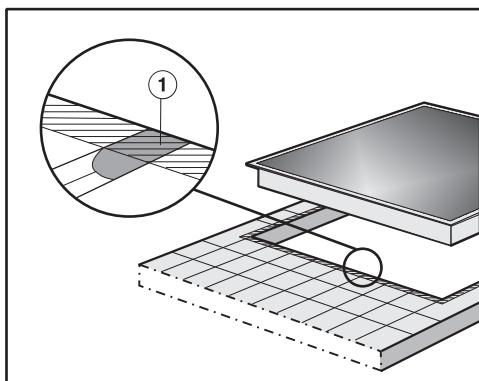
Polaganje na radnu površinu

Napomene za ugradnju – polaganje na radnu površinu

Brtva između ploče za kuhanje i radne ploče



Radne ploče s keramičkim pločicama



Fuge ① i crtkana područja ispod ruba za brtvljenje na ploči za kuhanje moraju biti glatki i izravnati tako da ploča za kuhanje dobro leži i da brtva ispod ruba uređaja osigurava brtvljenje prema radnoj ploči.

⚠ Šteta uzrokovana pogrešnom ugradnjom.

Ploča za kuhanje i radna ploča mogu se oštetiti ako će možda trebati vaditi ploču za kuhanje, a ploča za kuhanje brtvljena je masom za fugiranje.

Između ploče za kuhanje i radne površine nemojte koristiti masu za fugiranje.

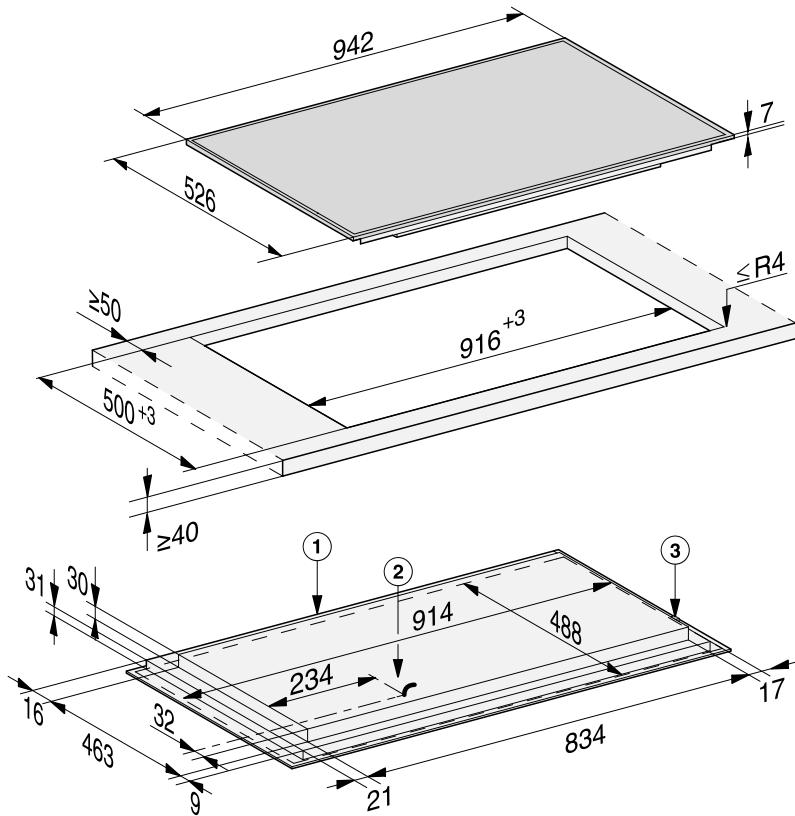
Brtva ispod ruba ploče za kuhanje osigurava dostatno brtvljenje prema radnoj ploči.

Ugradnja

Dimenzije za ugradnju – polaganje na radnu površinu

Sve mjere su navedene u mm.

Dimenzije za ugradnju – KM 7999 FR

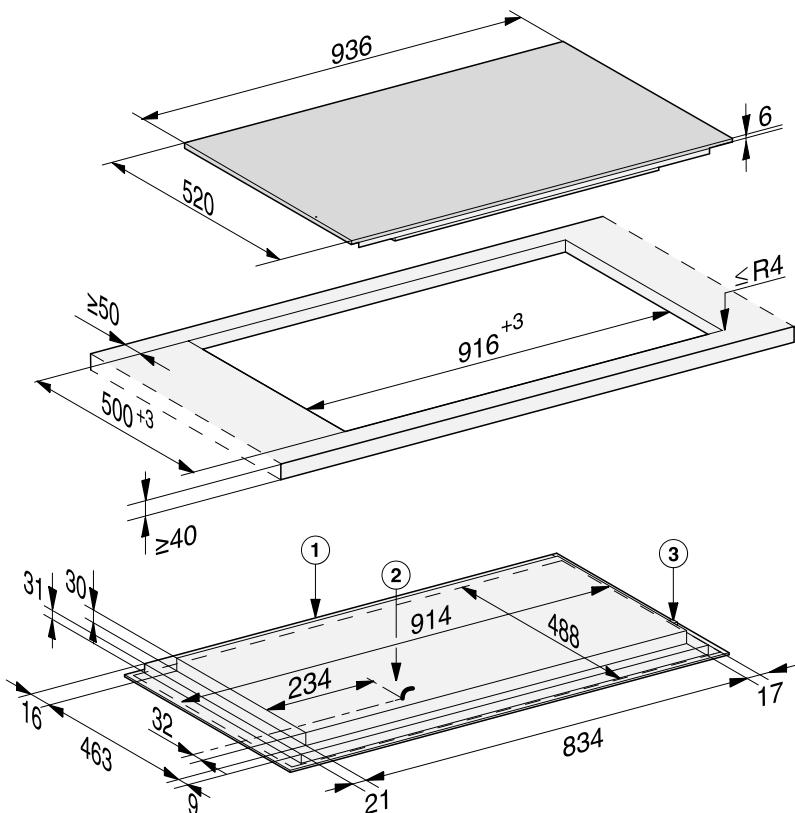


① Sprijeda

② Priključna kutija s priključnim kabelom
Priključni kabel L = 1.280 mm

③ Priključak WLAN stika

Dimenziije za ugradnju – KM 7999 FL



① Sprijeda

② Priključna kutija s priključnim kabelom
Priključni kabel L = 1.280 mm

③ Priključak WLAN stika

Ugradnja

Ugradnja – Polaganje na radnu površinu

- Izrežite izrez u radnoj ploči. Poštujte sigurnosne razmake (pogledajte poglavlje „Ugradnja“, odlomak „Sigurnosni razmaci“).
- Zabrtvite površine reza kod **drvene radne ploče** posebnim lakom, silikonskom masom ili smolom kako biste spriječili napuhavanje uslijed utjecaja vlage. Brtveni materijal mora biti otporan na toplinu.

Pripazite da ovi materijali ne dospiju na gornju površinu radne ploče.

- Priloženu traku za brtvljenje zalijepite ispod ruba ploče za kuhanje.
- Provedite priključni kabel ploče za kuhanje kroz izrez na radnoj ploči prema dolje.
- Položite ploču za kuhanje u sredinu izreza. Pazite da brtva nakon sjedanja na mjesto naliježe na radnu ploču kako bi se osiguralo brtvljenje.

Ni u kom slučaju nemojte dodatno brtviti ploču za kuhanje sredstvima za punjenje fugi (npr. silikonskom masom).

Ako brtva u kutovima ne naliježe pravilno na radnu ploču, ubodnom pilom možete pažljivo dodatno obraditi poljumere kutova ($\leq R4$).

- Priključite ploču za kuhanje na električnu mrežu.
- Provjerite rad ploče za kuhanje.

U ravnini s radnom površinom

Napomene za ugradnju – U ravnini s radnom površinom

Ploča za kuhanje u ravnini s radnom površinom prikladna je samo za ugradnju u prirodni kamen (granit, mramor), masivno drvo i radne ploče obložene keramičkim pločicama. Ploče za kuhanje prikladne za ugradnju u staklene radne ploče označene su odgovarajućom napomenom u poglavlju „Instalacija“, odlomak „U ravnini s radnom površinom“. Kod radnih ploča od drugih materijala potrebno je provjeriti kod proizvođača, jesu li materijali prikladni za ugradnju ploče za kuhanje u ravnini.

Unutarnja širina donjeg ormarića mora biti barem toliko koliki je i unutarnji izrez radne ploče (pogledajte poglavlje „Instalacija“, odlomak „U ravnini s radnom površinom“), kako bi se ploči za kuhanje nakon ugradnje moglo pristupiti odozdo i kako bi se donja kutija mogla skinuti u svrhu održavanja. Ako se ploči za kuhanje nakon ugradnje ne može pristupiti odozdo, mora se uklobiti sredstvo za brtvljenje fugi kako bi se ploča za kuhanje mogla izvaditi.

Radne ploče od prirodnog kamena

Ploča za kuhanje polaže se izravno u otvor.

Masivno drvo, opločene radne ploče, staklene radne ploče

Ploča za kuhanje pričvršćuje se u izrez pomoću drvenih letvica. Letvice nisu uključene u opseg isporuke i moraju biti raspoložive na mjestu ugradnje.

Traka za brtvljenje

Traka za brtvljenje ispod ruba ploče za kuhanje može se oštetiti kada se ploča za kuhanje prilikom servisa rastavlja.

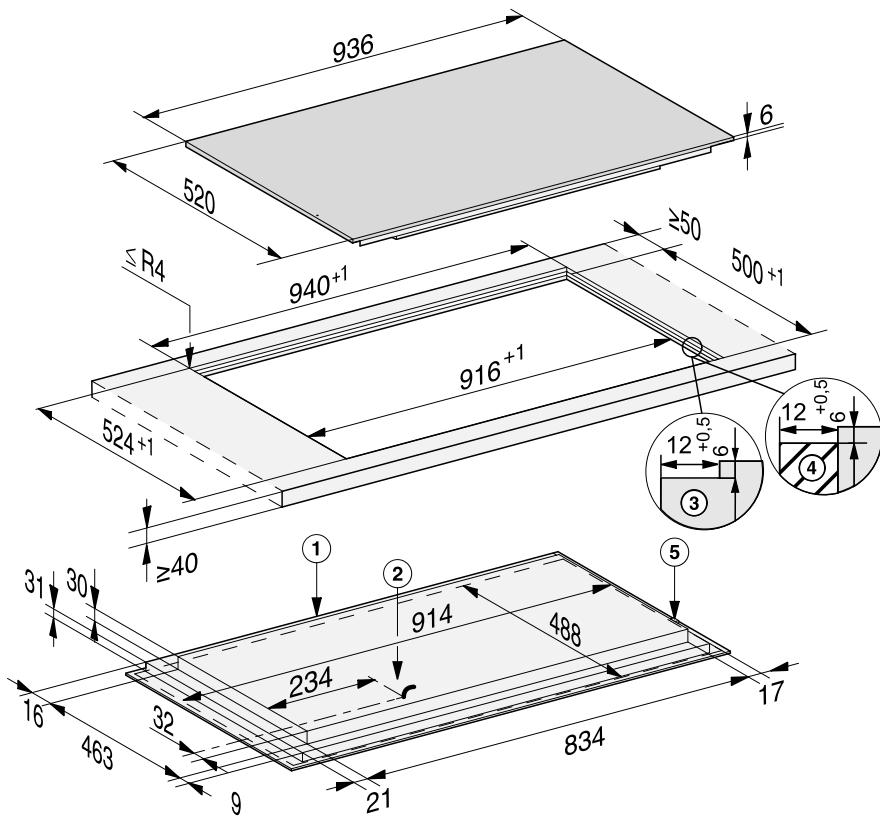
Prije ponovne ugradnje uvijek zamijenite traku za brtvljenje.

Ugradnja

Dimenzije za ugradnju – u ravnini s radnom površinom

Sve mjere su navedene u mm.

Dimenzije za ugradnju – KM 7999 FL



① Sprijeda

② Priključna kutija s priključnim kabelom
Priključni kabel L = 1.280 mm

③ Stepeničasti rub radne ploče od prirodnog kamena

④ Drvena letvica 12 mm (nije dio isporučenog pribora)

⑤ Priključak WLAN stika

Ugradnja – U ravnini s radnom površinom

- Izrežite izrez u radnoj ploči. Poštujte sigurnosne razmake (pogledajte poglavlje „Ugradnja“, odlomak „Sigurnosni razmaci“).
- Radne ploče od masivnog drveta/opločene radne ploče/staklene radne ploče:
učvrstite drvene letvice 6 mm ispod gornjeg ruba radne ploče (pogledajte sliku u poglavlju „Instalacija“, odlomak „U ravnini s radnom površinom“).
- Priloženu traku za brtvljenje zaliđepite ispod ruba ploče za kuhanje.
- Provedite priključni kabel ploče za kuhanje kroz izrez na radnoj ploči prema dolje.
- Položite ploču za kuhanje u izrez i centrirajte je.

Fuga između staklokeramičke ploče i radne ploče mora biti široka barem 2 mm. Fuga je nužna kako bi se ploča za kuhanje mogla izolirati.



Šteta uzrokovana neprikladnim sredstvom za brtvljenje.

Neprikladno sredstvo za brtvljenje fuga može oštetiti prirodni kamen.

Kod prirodnog kamena i keramičkih pločica od prirodnog kamenja, upotrebjavajte isključivo sredstvo za fuge koje je prikladno za te materijale. Pridržavajte se uputa proizvođača.

- Priključite ploču za kuhanje na električnu mrežu.
- Provjerite rad ploče za kuhanje.
- Ispunite fugu između ploče za kuhanje i radne ploče silikonskom masom za fuge otpornom na temperaturu (min. 160°C).

Ugradnja

Električni priključak

 Šteta uzrokovana nestručnim priključkom.

Nepravilno instaliranje, održavanje ili popravci mogu uzrokovati ozbiljne opasnosti za korisnika.

Tvrtka Miele ne može biti odgovorna za štete nastale nestručnom instalacijom i servisom ili popravcima, nestručnom instalacijom ili zbog prekida zaštitnog vodiča za uzemljenje (npr. električni udar).

Ploču za kuhanje na električnu mrežu priključuje stručno osposobljen električar.

Stručni električar mora poznavati lokalne propise i dodatne odredbe lokalne tvrtke za opskrbu energijom i strogo ih se pridržavati.

Nakon ugradnje mora se osigurati zaštita od dodira izoliranih dijelova.

Ukupna snaga

Pogledajte tipsku naljepnicu

Priključni podaci

Odgovarajući priključni podaci nalaze se na tipskoj naljepnici. Ti podaci moraju se podudarati s podacima električne mreže.

Za mogućnosti spajanja pogledajte shemu spajanja.

Strujna zaštitna sklopka

Normativi VDE (Austrija: ÖVE) preporučuju ugradnju FID strujne zaštitne sklopke struje aktiviranja od 30 mA za povećanje sigurnosti ploče za kuhanje.

Uređaji za prekidanje

Ploča za kuhanje mora imati mogućnost odvajanja svih polova napajanja od električne mreže pomoću uređaja za prekidanje. U isključenom stanju mora postojati razmak kontakata od najmanje 3 mm. Uređaji za prekidanje su strujne zaštitne sklopke i zaštitne sklopke.

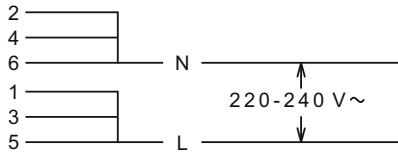
Odvajanje od mreže

Priključak ploče za kuhanje u svakom trenutku mora biti dostupan za servis i popravke.

Dijagram ožičenja

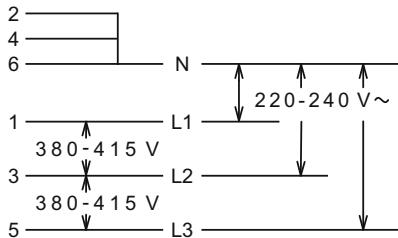
220-240 V~

Žuta/Zelena ——



380-415 V 3N~

Žuta/Zelena ——



Informacijski list

U nastavku su priloženi listovi s podacima o proizvodima koji su opisani u ovim uputama za uporabu i postavljanje.

Informacije za kućanske električne ploče za kuhanje

prema Uredbi (EU) br. 66/2014

MIELE	
Identifikacijska oznaka modela	KM 7999
Broj zona i/ili površina za kuhanje	
Za kružne zone ili površine za kuhanje: promjer iskoristive površine/zone za kuhanje	1. = 2. = 3. = 4. = 5. = 6. =
Za nekružne zone ili površine za kuhanje: dužina i širina iskoristive površine/zone za kuhanje L/W	
Potrošnja energije po zoni ili površini za kuhanje izračunana po kg (EC _{kuhanje na električnu energiju})	1. = 189,0 Wh/kg 2. = 191,7 Wh/kg 3. = 191,9 Wh/kg
Potrošnja energije za ploču za kuhanje izračunana po kg (EC _{električna ploča za kuhanje})	190,9 Wh/kg

Izjava o sukladnosti

Miele ovim putem izjavljuje da je ova staklokeramička ploča za kuhanje s indukcijom u skladu s direktivom 2014/53/EU.

Cjelokupni tekst ove izjave o sukladnosti pronaći ćete na internet stranici:

- www.miele.hr pod Proizvodi / Preuzimanje
- www.miele.hr/kucanski-uredaji/zatramite-informacije-385.htm, pod Servis / Zatražite informacije, unosom naziva proizvoda ili tvorničkog broja

Frekvencija	2,4000 GHz – 2,4835 GHz
-------------	----------------------------

Maksimalna snaga odašiljanja	< 100 mW
------------------------------	----------

Miele trgovina i servis d.o.o.

Buzinski prilaz 32

10 000 Zagreb

Telefon: 01 6689 000

Faks: 01 6689 090

Servis: 01 6689 010

E-mail: info@miele.hr

www.miele.hr

Njemačka

Miele & Cie. KG

Carl-Miele-Straße 29

33332 Gütersloh

Miele

KM 7999 FR, KM 7999 FL

hr-HR

M.-Nr. 11 326 760 / 00